

Colo Colo: "Inada con árbitros chilenos!"



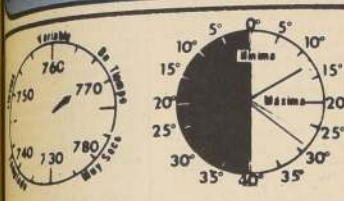
MUY SERIOS, absolutamente concentrados entrenaron ayer en el Estadio Santa Laura los jugadores de Unión Española. Gustavo Ortíz les hizo trabajar bastante. Valdés, Vélez, Zazali, Machuca entre otros, encabezaron la práctica. El arquero Olivares sufrió un tirón a su pierna izquierda, debiendo abandonar por indicación médica los ejercicios.

—"Estoy en estos momentos leyendo la información de un diario de la tarde en la cual, se dice que tenemos que aceptar el criterio de la Central y por consecuencia un árbitro chileno para el partido con Unión", respondió a la prensa el presidente de Colo Colo Héctor Gálvez.

—"Esto es lo que dice el diario, pero les puedo asegurar que mantendremos nuestro criterio y nadie nos hará cambiar. El único árbitro chileno que aceptamos es Mario Canessa que está en Colombia. A nadie más. Si no es Canessa que sea un extranjero. Colo Colo está dispuesto a llegar a sus últimas consecuencias en este problema. No cambiamos nuestro criterio. Lo mantenemos pese a todas las informaciones que digan lo contrario.

ENTRENO UNION. Una práctica fría que más parecía un funeral, realizó ayer en la tarde el fútbol rojo en Santa Laura. El ánimo de los defensores hispanos contrastó con lo mostrado por Colo Colo en la mañana en el Estadio Gasco. El único que se atrevió a cambiar el ambiente con una broma fue Juan Olivares, quien cayó en el vacío y en el silencio. Pedro García, quien se burló hinchado y no pudo practicar. Antonio Anas, quien poco lo pudo hacer por golpe a la rodilla.

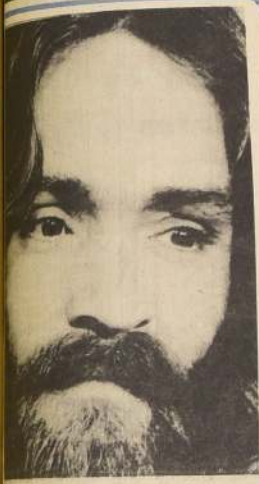
Salvo que
Mario
Canessa)
algunos mantienen
predicamento de
receptar las imposi-
ciones de la Central.
funeral fue
entrenamiento de



LA NACION

PRECIO E\$1,30 Santiago, Martes 26 de Enero de 1971

Fundado
el 14 de
enero de
1917
Año LIV
Nº 19.407



MANSON ES CULPABLE!

LOS ANGELES, ENERO, 25 (UPI).— Charles Manson y las tres mujeres que fueron procesadas con él por el asesinato de la actriz Sharon Tate y otras seis personas, fueron declarados culpables por los siete homicidios que se le imputan.

Los cuatro acusados recibieron con satisfacción el veredicto del Jurado en una sala en que habían sido apostados 20 policías en prevención de desórdenes.

En momentos en que era retirado de la sala, Manson gritó al juez Charles W. Bauer: "No nos permitieron oponer una defensa, viejo".

Older, hijo, la fecha del jueves próximo para iniciar la segunda parte del proceso de sentencia, en que el jurado debe determinar si la pena debe ser de prisión perpetua o muerte en la Cámara de Gases.

El jurado dio a conocer su pronunciamiento en el noveno día de deliberaciones.

Junto con Manson, las convictas son Susan Atkins, de 22 años, Patricia Krenwinkel, de 23, y Leslie Van Houten, de 27.

Esta semana:
asesinos de SCHNEIDER REVIVIRAN SU CRIMEN

DESCUBREN A PROMOTORES DEL CAOS ECONOMICO

● Superintendencia de Bancos envía lista a la Cámara



EL PRESIDENTE de la República, doctor Salvador Allende, acompañan el Ministro de Defensa Nacional, Alejandro Ríos Valdivia, y el Comandante en Jefe de la Armada, Comandante de la nave, capitán de Navío Ernesto Jobet. Lo

TAL COMO SE anunció la semana pasada, hoy será enviada a la Cámara de Diputados la lista de personas que compraron acciones de los distintos bancos, después del 4 de septiembre. Esta lista será enviada por la Superintendencia de Bancos, quien trabajó por casi más de quince días en confeccionarla para dar a conocer a la opinión pública los nombres de las personas que trataron de crear "un caos financiero", después del Triunfo Popular.

El parlamentario Marino Penna se ha distinguido, estos últimos días, en atacar a personajes de la Unidad Popular, señalándolos como "protagonistas de este negociado". Sin embargo, una vez que se conozca la lista, muchos rostros cambiarán.

Para muestra algunos "botones".

La Empresa Nacional de Construcción, ENACO, compró 450.000 acciones. NEUT LA TOUR, 175.000; Sociedad de Estacionamientos Impala, 138.341. La Bolsa de Comercio, actuando en nombre de terceros, 951.957 acciones. Distribuidora Talca, 233.000. Todas estas del Banco de Chile.

De otras instituciones bancarias, Compañía Distribución y Comercio compró 2.100.188 acciones; Comercial Pangue, 1.045.940 acciones y Minás y Fertilizantes 309.278.

Estos son algunos nombres recogidos rápidamente. Hoy se conocerá la lista completa y "más de alguna sorpresa se llevará el diputado Penna".



LA UNICA MUJERCITA que se encuentra en mejor estado y que tiene posibilidades de vivir.

Dos fallecieron ayer: TRILLIZAS PARA UNA MAPUCHE

DEMASIADO PEQUEÑAS y débiles para enfrentar la vida, fallecieron ayer, en la tarde, dos de las trillizas nacidas el domingo recién pasado en la Maternidad del Hospital San Borja.

Las pequeñas, hijas de Catalina Aipallán Curilén y Luis Fernández no trajeron la alegría natural que siempre llevan los hijos a un hogar.

Catalina Aipallán, de 45 años, llegó hace cinco meses a Santiago desde Temuco a trabajar como empleada doméstica. Pese a estar embarazada, encontró trabajo en una casa particular. Un buen empleo y un sueldo de 400 escudos le permitían mirar con optimismo un futuro más o menos promisorio para su hijo que venía en camino.

Poco tiempo antes de dar a luz se encontró con el hombre que le había prometido un hogar y matrimonio. Sin embargo, éste, al enterarse de la situación de la mujer, la dejó sin mayores explicaciones.

Ante esto Catalina optó por decidir que el niño que iba a nacer lo entregara en adopción, para así continuar trabajando y poder subsistir, ya que, además, es madre de dos niñas —una de 14 años y otra de 7— las que viven con su familia en Padre Las Casas, en Temuco.

(Pasa a la Pág. 5)



UNOS TOQUES FEMENINOS a su pelo y luego a posar para la foto. Catalina Aipallán Curilén, natural de Temuco, dio a luz tres débiles mujercitas.

Partió el domingo:

Crucero de 172 días inició la "Esmeralda"



CON LOS HONORES correspondientes a su rango, recibió la tripulación del Buque-Escuela "Esmeralda" al Presidente de la República, Compañero Salvador Allende, quien concurrió a bordo de la nave para despedir a los cadetes y marineros que emprenden un nuevo crucero de instrucción, que durará cinco meses y 23 días.

(Pasa a la Pág. 5)

Todo Chile veranea: HOY SE INICIARAN LAS VACACIONES POPULARES

Las VACACIONES Populares comenzarán a realizarse a las 9.30 horas de hoy, cuando el primer grupo de veraneantes partirá desde la Estación Central hacia las dunas de Lloileo.

El lugar elegido para estas vacaciones del pueblo, es un terreno de 30 hectáreas de superficie, donde existe un vivero forestal que constituirá el punto de concentración de los veraneantes que componen el primer grupo.

Las familias, que pertenecen a Centros de Madres y a diversas instituciones sociales diversas, contarán con una adecuada asistencia médica, educadoras de párvulos y profesores de recreación básica. Además, tendrán el apoyo de varios agentes del Instituto Forestal y la División de

Protección Forestal del Servicio Agrícola Ganadero, quienes enseñarán a los niños a proteger un bosque y a entender el significado de la forestación en cuanto se refiere al porvenir del país.

En su campamento, las familias veraneantes, contarán con luz eléctrica, agua potable y servicios higiénicos, además de un casino de dos cuerpos edificadas, transportable, que está capacitado para atender a toda la colonia en turnos diferentes, durante ocho horas de atención diaria, incluyendo el desayuno, almuerzo y comida.

El segundo grupo de veraneantes partirá a Lloileo el jueves 11 de febrero próximo y el tercero, el 1° de marzo.

Almeyda:

Diálogo chileno-cubano abrirá nuevos caminos de desarrollo

El DESARROLLO de la política exterior de Chile fue analizado en la sesión que ayer tuvieron las delegaciones comerciales de ambos países en la Conferencia del Ministerio de Relaciones Exteriores.

El Canciller Clodomiro Almeyda dio por inaugurada la reunión a la que asistieron el Viceministro de Comercio Exterior de Cuba, Raúl León y los integrantes de las comisiones chilenas y cubanas que se reúnen en estas conversaciones.

El Canciller Almeyda señaló que el programa de la Unidad Popular establecía como fundamento de su política exterior, la decisión de mantener relaciones con todos los países del mundo, sin más limitaciones que el interés nacional.

Refiriéndose al restablecimiento de relaciones comerciales con Cuba y al bloqueo que le sometida, señaló que "era injusta e ilegítima la decisión colectiva a la que Chile no adherió pero que el Gobierno de la época, por conveniencia acató".

Al afirmar que el Canciller Almeyda señaló que en estos días se venía en camino hacia un importante acuerdo comercial entre Chile y Cuba, dijo que las buenas relaciones de las autoridades chilenas, evitando así la interrupción del abastecimiento de la cual había afectado el comercio.

La decisión del Presidente de restablecer relaciones comerciales con el Gobierno de la Habana, indicó no sólo el deseo de un error, sino que la intención de que los gobiernos de ambos países, por reflejar la última instancia la voluntad de establecer un diálogo fecundo entre naciones que no admiten un tipo de tutela exterior y cuyo futuro está siendo decidido con el esfuerzo de sus pueblos.

Con el mismo buen espíritu, el Gobierno de la Habana, ha hecho de Chile a su Vicepresidente del Comercio Exterior, al frente de una representativa delegación, lo que permitirá el estudio al más alto nivel de los diversos campos de acción económica en que nuestros dos países pueden encontrar entendimiento mutuamente ventajoso.

Por nuestra parte el Ministerio a mi cargo, con la valiosa cooperación del Banco Central y otros órganos de Estado, ha preparado al grupo de funcionarios que plantearán los puntos de vista del nuevo Gobierno de Chile, procurando que en el estén debidamente representados todos los sectores oficiales que pueden aportar el incremento de un intercambio de grandes posibilidades.

Estoy seguro, dijo, que al inaugurar estos trabajos en ellos se reflejarán los vínculos de amistad que unen a nuestros pueblos y el espíritu de colaboración que anima a nuestros Gobiernos. Los delegados deben tener presente la decisión política del Gobierno de Chile de agotar los esfuerzos para alcanzar resultados recíprocamente convenientes.

Debe darse a conocer a nuestros visitantes cubanos to-

das las posibilidades que se ofrecen, en los sectores estatal y privado, para satisfacer las necesidades de su país. De especial interés aparece la exploración de posibilidades en materia de asistencia técnica, dentro de la cual Chile podría ofrecer sus conocimientos en el plano forestal.

Por su parte, el Viceministro cubano, Raúl León, al responder expresó que la presencia del Ministro Clodomiro Almeyda en esa reunión constituía para la delegación cubana un alto honor.

"Para todos los cubanos, durante estos años de distanciamiento antinatural entre nuestros países, nunca existió un distanciamiento oficial. Siempre hemos sentido, muy adentro, el apoyo y el calor de las colectividades políticas que integran la Unidad Popular y de las masas del pueblo de Chile".

Esta delegación, de mi Patria ha venido a Chile para dar expresión concreta a la simpatía y solidaridad del Gobierno y del pueblo cubano, al Gobierno y al pueblo de Chile.

Hoy a las 18 horas, el Ministerio de Relaciones Exteriores de Chile ofrecerá un cocktail a la misión comercial cubana. Concurrirán también algunos Ministros cuyos representantes están participando en las conversaciones. Previamente las delegaciones de ambos países, desarrollarán secciones de trabajo en el edificio del Banco Central.

En la primera reunión de trabajo efectuada ayer, Armando Arancibia, asesor político de la Cancillería, hizo la exposición a nombre de nuestro Gobierno.

Con el Ministerio de Relaciones Exteriores, Clodomiro Almeyda se entrevistó ayer el Presidente del Instituto de Comercio Exterior de Ecuador, Luis Gómez Izquierdo.

El personal ecuatoriano que se encuentra desde ayer en Santiago, fue acompañado a la reunión por el Embajador de su país, Teodoro Bustamante.

Debe darse a conocer a nuestros visitantes cubanos to-



PRIMERA REUNION de trabajo, presidida por el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Aicé de Leal, se realizó entre las delegaciones comerciales de Cuba y Chile.

Conoció el Ministro de Vivienda: Realidad y drama habitacional en la Provincia de Llanquihue

DURANTE TODO el día domingo continuó su viaje por la provincia de Llanquihue, el Ministro de Vivienda y Urbanismo, Carlos Cortés Díaz, acompañado de una comitiva compuesta por los ejecutivos de las diferentes Corporaciones dependientes de ese Ministerio.

El objetivo de la visita del Ministro Cortés es, en el terreno mismo, de las necesidades habitacionales de los pobladores de todas las comunas de la provincia de Llanquihue.

El último fin de semana el Secretario de Estado, con toda su comitiva, con el Intendente de la provincia, Alfredo Fuchlocher, y el parlamentario, Luis Espinoza, además de funcionarios públicos, efectuó un recorrido por las diferentes poblaciones de Puerto Montt, observando los lugares donde se podrían levantar nuevos grupos habitacionales y ejecutar, a breve plazo, obras de urbanización y saneamiento.

Las visitas a las poblaciones financieras en el sector llamado Llanquihue, según el Ministerio, se realizaron a las 21 horas y la población embarcó y se dirigieron a la ciudad de Valdivia.

En esta ocasión, el Ministro Cortés manifestó que ese sector contemplado dentro del Plan Habitacional 1971. También rindió un informe a los señores de la prensa sobre el desarrollo urbano que se está realizando en la zona.

Posteriormente, se visitaron las poblaciones marginales de Llanquihue. La Comitiva visitó el sector "La Copa" y conoció los terrenos donde se levantará otro grupo habitacional para los pobladores modestos.

Cerca de mediodía el Ministro de Vivienda, Carlos Cortés, llegó a Frutillar, donde también cumplió una finalidad similar.

A las 13 horas la comitiva

se dirigió a la comuna de Freixa, visitando especialmente el sector urbano, explicando el diputado Espinoza las necesidades más urgentes de ese sector.

A continuación el Ministro Cortés y comitiva visitaron las localidades de Cañitas y Río Frio, siguiendo posteriormente a Lepihué y Lolcura, en el Departamento de Mautín. A las 21 horas el Secretario de Estado llegó a Los Muermos, informándose en el terreno mismo de los problemas habitacionales de esa localidad.

Ayer el Ministro se dirigió por vía aérea a Contao donde inició una visita de conocimiento a la Industria Forestal Bim de esa localidad costera. Cortés Díaz regresó a Puerto Montt a las 14 horas, iniciando, en las oficinas de Corhabit, las numerosas audiencias solicitadas por Juntas de Vecinos y diversos comités.

HOY REGRESA MINISTRO CORTÉS

El Ministro de Vivienda, Carlos Cortés, regresará hoy a Santiago. Este viaje se debe a que habrá una reunión en la Intendencia con los ejecutivos de su comitiva y los jefes locales del Ministerio de Vivienda, para dar de inmediato comienzo a la ejecución de algunas obras, como igualmente abrir el poder comprador de madera y poner en marcha los aserraderos de la zona, paralizados desde hace meses por falta de poder comprador.

La visita ha sido altamente positiva para la provincia, ya que los ejecutivos palparon la dramática realidad habitacional, comprobándose que en toda la provincia el problema más urgente son las urbanizaciones.

El recibimiento en todas partes ha sido caluroso por parte de los pobladores debido a que el Ministro Cortés visitó sectores donde nunca antes había llegado un Ministro de Estado.



UNA ESCENA DE LA CEREMONIA en que, en presencia del Ministro y Subsecretario de Salud, además del Presidente del Colegio Médico, asumió el cargo de Director General del S.N.S. el doctor Sergio Infante.

Doctor Sergio Infante es el nuevo Director del S.N.S.

La tarea es dura, pero cumpliremos nuestra misión con colaboración de todos los trabajadores de la Salud

AL MEDIODÍA DE AYER, en un acto que tuvo lugar en las oficinas de la Dirección General de Salud con asistencia del Ministro del ramo, doctor Oscar Jiménez Pinochet, y del Subsecretario de la Cartera, doctor Carlos Antonio Molina, asumió la jefatura máxima del primer organismo de medicina pública, el doctor Sergio Infante Roldán. Le hizo entrega del cargo el doctor Juan Saperiza, jefe Técnico del SNS, y quien lo ejercía en carácter de subrogante desde el primero de diciembre último.

Como interventor actuó Fernando Saxton, de la Superintendencia de Seguridad Social, quien dio lectura, en primer término, al Decreto Supremo que designa al doctor Infante como Director General del Servicio Nacional de Salud y, luego, al Acta de Entrega del cargo.

Estuvieron igualmente presentes el Presidente del Colegio Médico de Chile, Dr. Emilio Villarroel, los dirigentes de la Federación Nacional de Trabajadores de la Salud (FENATS) y la Federación de Profesionales y Técnicos del SNS, el representante de la Oficina Sanitaria Panamericana con sede en Washington y ex Director General de Salud, Dr. Alfredo Leonardo Bravo, y jefes de departamentos y secciones de la repartición.

SATISFACCION EN LA UP

Hablando en representación del Gobierno, el Ministro Jiménez Pinochet expresó la satisfacción con que la Unidad Popular recibía al doctor Infante como nuevo Director General de Salud.

"Es un hombre luchador, eficiente y lleno de ideales, cualidades que ha demostrado en su corta vida de médico".

Manifiesto también que el de la salud es un problema fundamental para todo gobierno, y lo es aún más para la Unidad Popular, empeñada en la realización de los grandes cambios que impone el progreso científico y tecnológico para abrir al pueblo el camino al bienestar a que tiene derecho.

"Queremos que el derecho a la salud sea una realidad en Chile. En los cortos meses que lleva este Gobierno en el poder ha demostrado que está realizando lo que prometió".

Por su parte, el doctor Infante destacó que la tarea que aguarda al Servicio es dura y la etapa por cumplir, difícil. "Pero realizaremos nuestra misión con la colaboración de técnicos y profesionales, con la de todos los trabajadores de la Salud, que hoy es más necesaria que nunca", añadió.

Señaló que en la actualidad se dan las condiciones para que prenda una nueva tónica en salud pública. "Por eso creemos que se abre un nuevo camino. Y nos sentimos optimistas porque realmente se ofrecen nuevas perspectivas para cumplir los propósitos de la Unidad Popular en salud. Abonan este optimismo la estrecha cooperación entre el Ministerio de Salud y la Dirección General del Servicio, la alta técnica y la eficiencia del equipo de salud, así como el entusiasmo y espíritu de responsabilidad de todos los trabajadores de la salud".

En cuanto al personal del Servicio Nacional de Salud, dijo que será tratado con justicia en todos sus niveles.

DURA TAREA

El nuevo Director General de Salud nació en Santiago, hace 36 años. Obtuvo su título de Médico Cirujano en la Facultad de Medicina de la Universidad de Chile en 1960, ejerciendo su profesión durante el primer año en el Hospital Manuel Arriarán en la Cátedra del profesor Meneghelli.

Posteriormente, se trasladó al norte, a Valparaíso, donde fue designado jefe del Servicio de Pediatría y jefe del Programa Materno-infantil del Área.

En tal calidad le correspondió desarrollar una gran labor de fomento de la salud en la atención rural y en la creación de consultorios para atender las poblaciones periféricas de esa ciudad. El equipo de salud materno-infantil del área hospitalaria de Valparaíso, encabezado por el doctor Infante, se destacó por su amplia labor social y de investigación en salud pública. Con los resultados obtenidos, el joven médico preparó varios trabajos de esa disciplina que tuvieron vasta difusión.

En 1967, el Dr. Infante fue agraciado con una beca para continuar sus estudios sobre salud pública en el Centro Internacional de la Infancia en París, siendo con posterioridad invitado por los servicios hospitalarios de Yugoslavia, Bulgaria y Rumania para conocer la estructura de la salud pública en su aspecto materno-infantil de esos países.

De regreso en Chile, fue elegido Regidor por Valparaíso con la más alta mayoría de toda la provincia de Atacama, cargo desde el cual continuó en el fomento de las acciones de salud proyectadas a la comunidad. Por iniciativa suya, se construyeron las dos primeras guarderías infantiles instaladas con fondos municipales en todo el norte de Chile.

En julio del año pasado, el doctor Infante se trasladó a la capital y fue destinado al Consultorio Valdivieso, del área hospitalaria norte de Santiago, donde cumplió funciones profesionales cuando fue llamado por el Gobierno de la Unidad Popular para asumir el cargo de Director General del SNS.

Se constituyó comisión mixta del Pacto Cultural Andrés Bello

A LAS 11 horas de hoy se constituye la Comisión Mixta Coordinadora Cultural Andrés Bello. A la ceremonia, que se realizará en el Gabinete del Ministro de Educación, Mario Astorga, han sido especialmente invitados los Embajadores de todos los países que suscribieron este Convenio y, de acuerdo al mismo, pueden formar parte de la Comisión.

Los países integrantes son Venezuela, Ecuador, Colombia, Perú, Chile y el representante acreditado en el país por Bolivia.

La Comisión se constituye en virtud de lo establecido en el artículo N° 38 del Convenio Andrés Bello de Integración Educativa, Científica y Cultural de los países de la Región Andina, que estipula:

"En cada país signatario existirá una Comisión Mixta con funciones de coordinación del Convenio, integrado por el propio Ministro de Educación, quien la presidirá, además por el funcionario responsable de las relaciones culturales del Ministerio de Relaciones Exteriores, del Jefe de Planeamiento del Ministerio de Educación y del funcionario encargado de las relaciones internacionales del mismo".

Ministro de Minería aclara: Gobierno cumplirá contrato de ventas de minerales

El Ministro de Minería, don Orlando Cantuarias, hizo entrega de la siguiente declaración:

1.- El Programa de Desarrollo 1971-1975 de los minerales de hierro Algarrobo, Boquerón, Chañar y Puerto Guacolda se encuentra totalmente autorizado por el Supremo Gobierno y cuenta con el respaldo de éste, para ser desarrollado por CAP.

El Gobierno se ha comprometido a entregar los recursos necesarios en moneda nacional para efectuar este proyecto. El financiamiento en moneda extranjera se encuentra en etapa de negociación y no se prevén dificultades en su obtención.

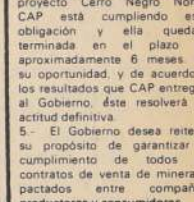
En vista de las razones anteriores, puede afirmarse que el cumplimiento de la ejecución de este proyecto, se encuentra totalmente asegurado.

2.- El Gobierno de Chile ha resuelto nacionalizar las minas e instalaciones que posee Bethlehem Chile Iron Mines Co. en El Romeral y El Tofo. En este momento, representantes del Gobierno se encuentran discutiendo con representantes de Bethlehem las condiciones de traspaso a Chile de esta Empresa.

3.- El Gobierno de Chile desea dejar claramente establecido que todos los contratos pactados entre Bethlehem (Chile) y las siderúrgicas japonesas serán cumplidos de acuerdo a sus estipulaciones, salvo en lo que se refiere a las imprescindibles modificaciones en los procedimientos de coordinación de los despachos y facturación de ellos.

4.- El Ministerio de Minería ha encomendado a CAP que estudie y analice la factibilidad del proyecto Cerro Negro Norte. CAP está cumpliendo esta obligación y ella quedará terminada en el plazo de aproximadamente 6 meses. En su oportunidad, y de acuerdo a los resultados que CAP entregue al Gobierno, éste resolverá su actitud definitiva.

5.- El Gobierno desea reiterar su propósito de garantizar el cumplimiento de todos los contratos de venta de mineral y pactados entre compañías productoras y consumidores.



ORLANDO CANTUARIAS

Incremento del turismo entre San Juan y Coquimbo

FELICES y reconocidos de la espontánea cordialidad de los chilenos y de haber palpado personalmente la fama internacional que tenemos por nuestra hospitalidad, se despidieron en la mañana de ayer de Chile, el Director de Turismo de la ciudad de San Juan, Albérico Murúa, y el Asesor del Ministerio de Economía de Argentina, Osvaldo Yacante.

Los visitantes argentinos fueron despedidos en Pudahuel por el Director Nacional de Turismo de Chile, Carlos Lizama, quien les obsequió material turístico y artístico para que, además, les fuera entregado al Gobernador de San Juan.

A su vez, Murúa y Yacante expresaron que está por llegar a Chile como obsequio de su ciudad, una hermosa pintura de Paredes, pintor argentino, natural de San Juan.

Los representantes sanjuaninos agregaron que "nos vamos satisfechos luego de las conversaciones con los colegas chilenos y esperamos agilitar más aún las relaciones aduaneras, turísticas y comerciales entre nuestros países".

Los visitantes mostraron preocupación por la pronta apertura del aeropuerto de La Serena, que abrirá la ruta aérea entre las provincias de San Juan y Coquimbo, posibilitando una mayor integración comercial y turística con el Norte Chico.

Otra de las ideas a desarrollar fue la de abrir una nueva ruta entre Iliapel y las localidades argentinas de San Juan, Caligante y Barral. Actualmente existe un camino pavimentado entre San Juan y Caligante, y, ripado, entre Caligante y Barral. De Iliapel hasta la frontera con Argentina hay un tramo de cinco kilómetros.

Los objetivos específicos del Convenio son fomentar el conocimiento y la fraternidad entre los países de la Región Andina; preservar la identidad cultural de nuestros pueblos en el marco del patrimonio común latinoamericano; intensificar la mutua comunicación de los bienes de la cultura entre los mismos; realizar esfuerzos conjuntos a través de la educación, la ciencia y la cultura.

Los países integrantes son Venezuela, Ecuador, Colombia, Perú, Chile y el representante acreditado en el país por Bolivia.

La Comisión se constituye en virtud de lo establecido en el artículo N° 38 del Convenio Andrés Bello de Integración Educativa, Científica y Cultural de los países de la Región Andina, que estipula:

"En cada país signatario existirá una Comisión Mixta con funciones de coordinación del Convenio, integrado por el propio Ministro de Educación, quien la presidirá, además por el funcionario responsable de las relaciones culturales del Ministerio de Relaciones Exteriores, del Jefe de Planeamiento del Ministerio de Educación y del funcionario encargado de las relaciones internacionales del mismo".

Los países integrantes son Venezuela, Ecuador, Colombia, Perú, Chile y el representante acreditado en el país por Bolivia.

La Comisión se constituye en virtud de lo establecido en el artículo N° 38 del Convenio Andrés Bello de Integración Educativa, Científica y Cultural de los países de la Región Andina, que estipula:

"En cada país signatario existirá una Comisión Mixta con funciones de coordinación del Convenio, integrado por el propio Ministro de Educación, quien la presidirá, además por el funcionario responsable de las relaciones culturales del Ministerio de Relaciones Exteriores, del Jefe de Planeamiento del Ministerio de Educación y del funcionario encargado de las relaciones internacionales del mismo".

Los países integrantes son Venezuela, Ecuador, Colombia, Perú, Chile y el representante acreditado en el país por Bolivia.

La Comisión se constituye en virtud de lo establecido en el artículo N° 38 del Convenio Andrés Bello de Integración Educativa, Científica y Cultural de los países de la Región Andina, que estipula:

"En cada país signatario existirá una Comisión Mixta con funciones de coordinación del Convenio, integrado por el propio Ministro de Educación, quien la presidirá, además por el funcionario responsable de las relaciones culturales del Ministerio de Relaciones Exteriores, del Jefe de Planeamiento del Ministerio de Educación y del funcionario encargado de las relaciones internacionales del mismo".

Los países integrantes son Venezuela, Ecuador, Colombia, Perú, Chile y el representante acreditado en el país por Bolivia.

La Comisión se constituye en virtud de lo establecido en el artículo N° 38 del Convenio Andrés Bello de Integración Educativa, Científica y Cultural de los países de la Región Andina, que estipula:

"En cada país signatario existirá una Comisión Mixta con funciones de coordinación del Convenio, integrado por el propio Ministro de Educación, quien la presidirá, además por el funcionario responsable de las relaciones culturales del Ministerio de Relaciones Exteriores, del Jefe de Planeamiento del Ministerio de Educación y del funcionario encargado de las relaciones internacionales del mismo".

Los países integrantes son Venezuela, Ecuador, Colombia, Perú, Chile y el representante acreditado en el país por Bolivia.

TURNO DE ÑUÑO A
23 al 30 de ENERO.
FARMACIA MUNDIAL
AMPLIO RECTORIO DESPACHO INMEDIATO
BARRAZVAL 710
Fono: 256848

Acusación constitucional es parte del plan sedicioso

El diputado por Bío Bío, Luis Tejeda, señala que la acusación contra el Ministro de Justicia no tiene fundamento jurídico

LA ACUSACIÓN Constitucional contra el Ministro de Justicia, Lizandro Cruz Ponce no tiene fundamento jurídico, según el diputado por Bío Bío, Luis Tejeda, al señalar que la acusación es parte del plan sedicioso. Tejeda, al ser consultado sobre el libelo presentado por el Partido Comunista, señaló que la acusación es parte del plan sedicioso y que no tiene fundamento jurídico. Tejeda, al ser consultado sobre el libelo presentado por el Partido Comunista, señaló que la acusación es parte del plan sedicioso y que no tiene fundamento jurídico.

Basta citar el artículo 76 de la Constitución Política del Estado para afirmar que la parte que reprocha sobre "ilegalidad e inconstitucionalidad de indultos" quede sin fundamento. El artículo mencionado establece que "Cada Ministro será personalmente responsable de los actos que firmare, y solidariamente de los que subscribiere o acordare con los otros ministros". En este caso, Luis Tejeda, afirma que "no podría acusarse entonces a un solo Ministro sino a la totalidad siendo por lo tanto improcedente a todas luces desde este punto de vista". "En los casos de los decretos de insistencia, según Tejeda, la responsabilidad solidaria es indivisible. La improcedencia es evidente, entonces".

Por otra el artículo 72 de la Constitución Política en su inciso número 10 afirma: "Los Ministros de Estado o funcionarios que autoricen o den curso a gastos que contravengan lo dispuesto serán responsables solidaria y personalmente de su reintegro y culpables del delito de malversación de caudales públicos".

Comida del Audax y la acusación

LUIS TEJEDA denunció que "esta maniobra forma parte de la tercera etapa del plan sedicioso en que está empujando la derecha y los sectores más retardatarios de nuestro país".

Basta señalar que, entre los que firman la acusación aparecen algunos parlamentarios que estuvieron presentes en la comida que ofrecieron hace unas semanas, en el Audax Italiano, al golpista senador Raúl Morales Adriola.

En esa oportunidad Morales señaló "que el Partido Nacional, Democracia Radical y la Democracia Cristiana tenían fuerzas suficientes para destituir Ministros de Estado e incluso al propio Presidente de la República". Sus declaraciones fueron ampliamente difundidas por los órganos de prensa, que ahora se quejan de "falta de libertad". El diputado del PN, Engelberto Frías, que puso su firma en el libelo acusatorio apareció en la edición de un matutino sentado muy risueño al lado de Morales Adriola.

Luis Tejeda afirmó que "está en marcha toda una operación política de acusaciones que encuadran dentro de la campaña sediciosa y terrorista que pretende hacer creer a la opinión pública que no existe en nuestro país un Estado de Derecho". El diputado comunista agregó que "el Estado de Derecho, todos lo saben, se quiebra cuando los altos tribunales se alzan contra la ley y dejan en la impunidad a quienes deberían estar siendo procesados por atentar contra la Seguridad Interior del Estado o por un crimen".

OTRA ETAPA

En la prensa de ayer y hoy aparecieron avisos pagados por el Partido Nacional con el siguiente título: "¡LE ESPERA UN LARGO VERANEO!". Tejeda afirmó que "esta es otra de las muchas operaciones tendientes a atemorizar a la gente modesta y a señalar que les van a quitar sus casas". La campaña del terror se está poniendo en marcha y ya la propaganda para las próximas elecciones de Abril así lo demuestra. El aviso de marras entre otras cosas dice "si los resultados de Abril no fueran positivos usted podrá despedirse de sus actividades. Usted tendrá un largo verano. El largo verano del cesante". Otra chiva "En la elección de abril tendrán que imponerse los partidos democráticos. Si así no sucediera usted jamás terminaría de arrepentirse". Para Luis Tejeda la derecha solidariamente lanza insidias y calumnias reviviendo el terror que se usó en la pasada campaña presidencial.

LA PERIODISTA Eliana Cea será la candidata de las fuerzas de izquierda a la próxima elección complementaria del Colegio Regional Santiago-Maule, del Colegio de Periodistas.

Eliana Cea fue elegida en una amplia reunión que sostuvieron en la tarde de ayer los periodistas de izquierda quienes se comprometieron a trabajar en todos los frentes, en forma masiva, por conseguir, el triunfo de su abanderada.

Derecha regresa al siglo pasado

LUIS TEJEDA, diputado por Bío Bío, señaló que es de una "derecha" la que se utiliza para acusar a los ministros de Justicia. Tejeda, al ser consultado sobre el libelo presentado por el Partido Comunista, señaló que la acusación es parte del plan sedicioso y que no tiene fundamento jurídico. Tejeda, al ser consultado sobre el libelo presentado por el Partido Comunista, señaló que la acusación es parte del plan sedicioso y que no tiene fundamento jurídico.

El Secretario de Estado no ha sido perseguido por sus ideas, sino por su posición. Tejeda, al ser consultado sobre el libelo presentado por el Partido Comunista, señaló que la acusación es parte del plan sedicioso y que no tiene fundamento jurídico. Tejeda, al ser consultado sobre el libelo presentado por el Partido Comunista, señaló que la acusación es parte del plan sedicioso y que no tiene fundamento jurídico.

Comité de Defensa de Accionistas resguarda intereses de reducido círculo

EN RELACION con una circular del "Comité de Defensa Nacional de los Accionistas Bancarios" emitida recientemente en forma restringida con el fin de detener el proceso de estatización de la banca privada, circular que es obra de los círculos privilegiados que manejan el crédito en Chile, consultamos al Gerente General del Banco Central de Chile, Jaime Barrios, quien declaró:

"En primer término, esta "circular", por llamarla de alguna manera, no la conocía. Después de su lectura, me parece que resulta curiosa y aun difusa sospechosa la aparición de este sedicente "Comité de Defensa de los accionistas de Bancos". Ese comité está formado apresuradamente para oponerse a la política del Gobierno en orden a que el Estado pase a controlar y dirigir el sistema bancario".

En segunda, Jaime Barrios agrega: "Debería preguntarse ¿Defensa de quién es? ¿Defensa de la banca para qué? Es de dominio público que la cotización de las acciones bancarias ha mantenido a bajos niveles por espacio de largo tiempo y, en particular, durante el segundo semestre del año pasado.

Teniendo en cuenta esta situación precisa el poder de compra abierto por el Banco del Estado y por el Banco Central como Fomento de la Producción y no por el Banco Central como equívocamente la circular, está pagando a los accionistas un precio sensiblemente superior a la cotización vigente en plaza. Y superando también al precio pagado o cotizado en la Bolsa durante un largo período.

¿Cómo puede hablarse, en consecuencia, de defensa de los accionistas? ¿Cómo puede hablarse de defensa de intereses no heridos? Muy por el contrario, se está protegiendo el interés de los accionistas, por los que cualquier caso habría sido vulnerable, por los que manejaban las empresas banca-

ria que jamás debió enajenar. La función bancaria y crediticia es una función pública, como lo es también la creación de dinero. Porque todos han de saber que no sólo el Banco Central crea dinero. También lo crean los bancos comerciales. La creación de dinero es una función privativa del Estado, y en consecuencia, los bancos deben ser también del Estado.

Es esta la verdadera razón que respalda la operación de compra de las acciones bancarias por parte del Estado. A menudo, estos mismos círculos que AHORA se erigen en flamantes defensores de los accionistas, son los mismos que cuando pudieron hacer una reforma del actual régimen bancario, no hicieron nada. Por tanto, por falta de conciencia, por falta de audecia, por miedo u otras causas. Pero AHORA pretenden que el pueblo les crea y vea en ellos el sincero propósito de una reforma.

Los accionistas debían conformarse con bajos dividendos de consuelo, por decirlo así, y con la segura desvalorización de sus ahorros invertidos en acciones bancarias. Nada de esto ocurrirá ahora con los accionistas. Estos obtendrán un precio justo por sus acciones y el producido de la transacción les será pagado en efectivo o en bonos CAR, el mejor y más seguro título de inversión del país, garantizado por el Banco Central de Chile.

Otras cosas destaca el Gerente General del Banco Central al referirse a la estatización. Pero hay otras cosas que resalta de esta circular que Ud. me ha facilitado. Es AHORA que estos intereses más o menos oscuros, que se ocultan detrás de este Comité, cursado, manifiestan compartir el propósito de apoyar una reforma del actual sistema bancario. Lo hacen precisamente AHORA, porque no pueden oponerse a que el Estado reivindique para sí una función



A SU LLEGADA A PUDAHUEL, ayer en la tarde, el compañero Sepúlveda, camina por la losa acompañado de su esposa, su yerno y el representante de los trabajadores al Consejo de La Nación, Arturo Fernández.

Candidato a Senador de la UP recorrió Aysen y Magallanes

Regresó Adonis Sepúlveda. Intensa actividad en una zona donde se confía plenamente en el triunfo

A LAS 14.40 hrs. de ayer regresó de Punta Arenas, Adonis Sepúlveda candidato a Senador de la Unidad Popular por la Décima Agrupación que deja vacante el actual Presidente Allende.

Sepúlveda recorrió durante dos semanas las provincias de Aysén y Magallanes en una gira preparatoria a su candidatura, visitando los Comités de Unidad Popular, y dialogando con todos los dirigentes provinciales de partidos y movimientos de la UP.

A pesar de lo corto de su viaje, el candidato estuvo en Punta Arenas, Puerto Natales, Porvenir, Cerro Sombrero, todas estas de la provincia de Magallanes, y en Aysén y Coyhaique en la provincia de Aysén.

Una notable actitud de apoyo a la candidatura popular y al gobierno del Presidente Allende.

La directiva provincial de la UP, aseguró al candidato, que como se presente la elección, a dos o tres bandas, esto es, contra Zaldívar solo, o contra dos candidatos, el triunfo es indiscutible para la Unidad Popular.

A pocas horas de su llegada, Sepúlveda, asistió en la noche a un Foro en el Canal 9, en el programa llamado "Reunión de Prensa".

En el Estadio Chile: Hoy se cuadran las mujeres con el Gobierno Popular

CON LA PARTICIPACIÓN de la esposa del Presidente Allende, Tencha Bussi, y las 70 candidatas a regidoras de la Unidad Popular, por Santiago, se realizará hoy en el Estadio Chile el gran acto de apoyo al Gobierno Popular organizado por las mujeres de la UP.

La concentración se realizará bajo el lema: "La Mujer Chilena Firme Junto al Gobierno Popular".

La iniciación del acto está programada para las seis de la tarde.

Además del Comité Femenino de la Unidad Popular, organizador del acto, ha adherido a él también COCEMA (Coordinador de Centros de Madres).

En la tribuna estarán las dirigentes del Frente Nacional de Mujeres, Ellas son: Graciela del Canto por el Partido Socialista, Julieta Campusano por el Partido Comunista, Nora Maluenda por el Partido Radical, Orelia Martínez por el MAPU, Rosa Valdés por el Partido Social Demócrata y Rosario Castillo por el API.

Además estarán las parlamentarias feministas de la Unidad Popular. El Coordinador Político del Comando Nacional de la Unidad Popular ha anunciado su participación en el acto.

Crucero de...

(De la 1a. Pág.) El Jefe del Estado llegó hasta la "Esmeralda" acompañado del Ministro de Defensa Nacional, Alejandro Ríos Valdivia y del Comandante en Jefe de la Armada, Almirante Raúl Montero Cornejo.

En el portalón de la nave fue recibido por el comandante, Capitán de Navío, Ernesto Jobet Ojeda a quien acompañaban el Director del Personal de la Armada, Contralmirante Luis Eberhard, el Comandante en Jefe de la Primera Zona Naval, Contralmirante Pablo Weber, y el Director de Instrucción Capitán de Navío, Horacio Justiniano.

A OTRAS TIERRAS

— "Llegarán a otras tierras —agregó Allende—. Por primera vez la "Esmeralda" anclará en La Habana, patria de Martí, que tuvo también el pensamiento de una Gran América, desde el Río Grande a Tierra del Fuego, el que dijera "con amor y cariño habría que unirse como nos une debajo del mar la cordillera de fuego andino". Martí tuvo, con O'Higgins y con Bolívar, un anhelo común para nuestras patrias".

— "Llegados —dijo el Presidente finalmente— no verán en mucho tiempo su casa, su familia, su provincia y su país. Volverán trayendo la experiencia de otras tierras y otros mares para ponerla al servicio de Chile y su Marina. Antes que desearles buen tiempo, quisiera desearles vientos buenos para que se templen, para que la tormenta haga que la vida del marino se fortalezca, como lo necesita Chile y los chilenos. Quiero despedirme de ustedes con una frase tradicional: "salud y vientos largos", para decirle hasta pronto a quienes son representantes dignos de la Marina de Chile".

AGASAJA A BORDO

Una vez concluido el discurso, el Primer Mandatario, el Ministro de Defensa y los oficiales que les acompañaban, participaron de un almuerzo privado, terminado el cual el Jefe del Estado se retiró.

Después de los Honores correspondientes, el Presidente Allende estrechó la mano de cada uno de los oficiales de la nave, formados de proa a popa. A continuación saludó a la tropa, que contestó con un sonoro "Buenos días, Presidente", saludándonos después personalmente.

Minutos más tarde, el Primer Mandatario presenció algunas maniobras de vela que se efectuaron en el palo trinquete. El Jefe del Estado siguió con evidente interés el trabajo desarrollado por los subtenientes mientras recibía explicaciones del Comandante del buque-escuela y del Comandante en Jefe de la Armada.

Acto seguido, enfrentó a toda la tripulación, a quienes dirigió la palabra.

— "Chile —dijo— es un país que en el pasado hizo su futuro, que es nuestro presente mirando al mar. No en vano el Padre de la Patria miró el destino común de los pueblos de este continente cuando dijera que "de estas cuatro tablas dependen los destinos de América". Por eso también nuestro futuro lo haremos en esta presente mirando al mar, viviendo el mar. Para mí, como Generalísimo de las Fuerzas Armadas de mi Patria, es muy grato estar esta mañana con ustedes cuando zarparán a otros mares llevando la solidaridad y paz de las Fuerzas Armadas de Chile y de la Marina, pero además también el mensaje de paz y solidaridad de Chile y su Gobierno".

— "Ustedes —continuó diciendo— como lo dice la placa que Valparaíso entregó a la "Esmeralda", son los mejores representantes nuestros en los mares del mundo. Tengo la certeza que serán la expresión auténtica de la tradición armada de nuestro país, forjada en una larga existencia en la disciplina, el esfuerzo y el heroísmo. Tradición que se encarna y expresa en el sacrificio sublime de Prat, que se hermana a Grau, que con su patinotipio señala al hombre su permanente y superior deber de servir a la Patria".

Trillizos... (De la 1a. Pág.)

ALGO INESPERADO

Al completar los nueve meses de embarazo, Catalina se hizo examinar por un médico, quien le manifestó que su embarazo era múltiple, lo que a ella le pareció muy extraño.

"Yo pensé que mi guagua estaba atravesada", porque la vez anterior sucedió así, y me tuvieron que hacer cesárea. Pero ahora tuve las tres sin operación".

— "Yo me hospitalicé el martes, porque necesitaba reposo y el dolor me hacía sufrir. Imagínese la impresión cuando me lo contaron, a pesar de que no entendí mucho, porque estaba medio dormida con unas inyecciones que me pusieron".

Catalina se encuentra un tanto extrañada ante la situación que está viviendo. Desde ayer ha recibido la visita, no de sus parientes, sino de la prensa y radio, que le han formulado una serie de preguntas.

Muy tímida, le cuesta coordinar las frases y muestra su extrañeza ante tanto asedio, sobre algo que, pese a que aún no entiende del todo, encuentra natural.

TRES MINUTAS MUJERCITAS

El parto múltiple de Catalina Agallán registró su comienzo a las 14.35 horas del domingo 24 de noviembre. La primera de las criaturas pesó 1 kilo y 100 gramos. A las 14.55 nació la segunda niña, con un peso de un kilo 370 gramos y, cinco minutos más tarde, la tercera, con un kilo 470 gramos.

Pese a que el parto fue normal, fue difícil y la madre, desde el comienzo, demostró mucha dificultad para enfrentar el medio ambiente, por lo que debieron ser puestas en incubadora donde deberán permanecer las dos que quedan, hasta que completen un peso normal.

Según nos explicó una de las enfermeras que atiende la sala de las incubadoras, las guaguas desde un comienzo no tenían muchas posibilidades de vida.

Esto se comprobó durante el transcurso del día, al fallecer dos de las pequeñas.

Ahora ella quiere conservar a sus trillizas, que por el momento, y sin ella saberlo, son dos. Además, necesita cualquier tipo de ayuda, ya que desde que ingresó al Hospital está sin trabajo.

NUEVOS DESCALABROS PARA LON NOL

Por Miguel Rivero, de Prensa Latina

La situación militar del régimen de Lon Nol se torna en una batalla con un telón de fondo de explosiones y columnas de humo que se elevan a pocos kilómetros del palacio presidencial. Alrededor de la capital y los suburbios, el ejército de Lon Nol lucha por controlar la ciudad y los alrededores. El ataque de la madrugada del viernes, desde tres direcciones, produjo un ataque de los patriotas camboyanos que sacaron a los soldados de Lon Nol desde el punto de vista militar, si de envergadura en el campo de batalla.

Después de su viaje a Saigón donde se entrevistó con el jefe del régimen sudvietnamita, Nguyen Van Thieu. El avión de Lon Nol fue derribado por los patriotas camboyanos. El avión de Lon Nol fue derribado por los patriotas camboyanos. El avión de Lon Nol fue derribado por los patriotas camboyanos.

kilómetros del frente de batalla) y según los despachos de prensa ocasionaba "cuantiosas bajas".

En el pentágono se ordenaban algunos movimientos que se relacionaban directamente con la situación en Camboya. Los portaviones, el "Iowa" y el "Cleveland", junto a otros barcos de la séptima flota se estacionaban en las cercanías de la costa camboyanas. También se reportaba la presencia de tropas de infantería de Marina listas para un eventual desembarco. Y aunque desde Washington los voceros del Ministerio de Defensa y de la casa blanca negaban que se estuvieran preparando una reinvasión, el evidente deterioro de su situación planteaba algunas interrogantes.

Desde el "Miami Herald" el comentarista Aeron decía que era inminente "una invasión de tropas sudvietnamitas para defender el gobierno de Lon Nol". En realidad, se trata de un eufemismo. La invasión hace largo tiempo que se produjo cuando el 30 de abril, junto a miles de soldados norteamericanos llegaron también las tropas sudvietnamitas.

Dos días antes de la espectacular acción de los patriotas contra el aeropuerto de Phnom Penh el almirante Thomas Morer, presidente del Comité de Jefes de Estado Mayor de las fuerzas norteamericanas, se mostró en una conferencia de prensa "orgulloso y satisfecho" porque la situación en Camboya ha mejorado en los últimos tiempos.

La acción contra el aeropuerto de Pochentong y la tenaz resistencia que los patriotas mantienen en la carretera número cuatro son los síntomas de una "mejoría que debe poner a pensar a los estrategas del pentágono la capacidad de los patriotas de golpear simultáneamente en una carretera a 100 kilómetros de Phnom Penh y en la capital, en una acción comandada perfectamente sincronizada y que ha dejado estupefactos a los generales golpistas, es una demostración evidente del control, apoyo popular y poderío con que cuentan los patriotas Khmerim.



Saigón. Desde los balcones de un edificio y desde la calle el público observa el gigantesco incendio que destruyó un mercado de frutas y vegetales. El fuego consumió 300 edificios.

La Santa Sede insiste en condenar los anticonceptivos

CIUDAD DEL VATICANO (UPI). El Vaticano anunció hoy que la Secretaría de Estado de la Santa Sede ha enviado un documento sobre control de la natalidad a todos los representantes Papales en el exterior para su información, "y cualquier otro propósito de utilidad".

La declaración acerca de la existencia del documento se conoció poco después que la revista norteamericana Time dijo que el Papa Paulo VI había designado al Cardenal francés Jean Villot su Secretario de Estado, para encabezar una campaña católica contra todos los medios artificiales anticonceptivos.

Según la publicación el Santo Padre está tratando de unir a las fuerzas católicas para que ejerzan influencia sobre los gobiernos y establezcan contacto con las organizaciones internacionales en una campaña para contrarrestar los programas

oficiales que asesoran el control de la natalidad.

"La posición de la Iglesia no es un misterio para nadie—declaró el vocero del Vaticano Federico Alessandrini—en este caso parece que un documento redactado por la Secretaría de Estado ha sido puesto a disposición de los representantes pontificios para su información y cualquier otro propósito de utilidad".

Alessandrini no dio más detalles pero recordó a los periodistas que la muy discutida encíclica papal de 1968 en la que sostenía la prohibición de los medios artificiales de control de la natalidad, no hacía más que reafirmar las tradicionales enseñanzas de la Iglesia.

La información de Time dice que el documento está fechado el 28 de noviembre y recalca la necesidad de poner en práctica la mayor discreción en la campaña debido que el problema demográfico tiene aspectos muy delicados.

Golpe militar en Uganda

KAMPALA, 25 (UPI).—El ejército tomó hoy el poder en Uganda, según anunció una transmisión radial en esta capital.

El anuncio fue hecho por un hombre que se identificó únicamente como "un soldado de Uganda". Y agregó que la decisión se fundó en que las fuerzas armadas "están totalmente descontentas con la política económica del Presidente Milton Obote, la corrupción y el tribalismo en el Gobierno".

Obote, Presidente de este antiguo protectorado británico desde 1966, se encontraba en viaje a Kampala después de asistir a la Conferencia de la Commonwealth Británica. Su itinerario contemplaba una escala previa en Nairobi (Kenia).

Fuerzas del Ejército han ocupado la zona del parlamento y la residencia presidencial, haciendo disparos sobre la cabeza de las personas que intentan acercarse al lugar.

Los automovilistas que pasaron por ambos sectores de la ciudad dijeron que los soldados "manifestaron sentimientos contrarios a Obote".

Diplomáticos de esta capital informaron también que el Aeropuerto de Entebbe, 33 kilómetros hacia el sur, a orillas del Lago Victoria, ha sido cerrado al tráfico.

La emisora de la capital anunció una queda desde las 6.30 A.M. hasta las 5 P.M.

El boletín radial prometió que el nuevo gobierno mantendrá relaciones amistosas con todos los países, pero previno que los estados extranjeros no deben intervenir en los asuntos internos de Uganda porque "tal tentativa será aplastada".

El locutor que leyó los anuncios dijo también que el nuevo gobierno será "un camarada de las fuerzas armadas de Uganda".

KINSHASA, 25 (ANSA).—El ejército de Uganda tomó el poder tras una jornada de cruentos combates alrededor de la capital y el Aeropuerto de Entebbe, cerrando el tránsito.

Así lo anunció un vocero de Radio Kampala, un identificado, quien manifestó hablar en nombre de "los oficiales del ejército".

El Presidente Obote, que se encontraba en Singapur, donde participó en la Conferencia de los primeros ministros de la Commonwealth Británica, partido de regreso esta mañana.

Luego del golpe de Estado, se desconoce la dirección tomada por el avión del ex Presidente.

El vocero de los militares de Uganda anunció la formación de un "gobierno" militar presidido por el jefe de Estado del Ejército, General Amin, y puntualizó que tendrán lugar "elecciones libres apénas sea posible". Lo mismo vale para la creación de un gobierno civil.

Saldo de sangre en dos años de Nixon

LA HABANA, 24 (UPI).—El saldo de dos años de gobierno de Richard Nixon no puede ser peor, afirmó radio Habana Cuba.

En un recuento y balance de la política de la administración del presidente de Estados Unidos, la emisora cubana señaló que podría calificarse el saldo de su gestión con tinta roja por la sangre, muerte y sufrimiento que ha ocasionado a millones de seres humanos en todo el mundo.

Las principales hazañas de gobierno de Nixon—dijo la emisora—son sus grandes esfuerzos por aniquilar las luchas de liberación de otros pueblos y por acallar la voz de protesta del suyo propio.

La desfachatez e hipocresía de Nixon alcanzan límites insospechados, agregó.

Se inició reunión: Brandt—Pompidou

PARIS, 25 (DPA).—Poco después de su arribo a París procedente de Colombia—Les Deux Eglises, donde depositó una ofrenda floral en la tumba del General De Gaulle, el Canciller Alemán, Willy Brandt, inició la primera conversación política con el Presidente francés, Georges Pompidou, en el Palacio del Elíseo.

Poco antes de entrar en palacio, Brandt declaró a los periodistas que está satisfecho de hallarse de nuevo en París y que espera que sus contactos con Pompidou sean fructíferos.

El Canciller Alemán llegó de Colombia—Les Deux Eglises en un tren especial.

Además de Brandt tomaron parte en esta nueva ronda de consultas los Ministros Walter Scheel (Exterior), Karl Schiller (Tecnología), quienes llegaron a París juntamente con la señora de Brandt en avión.

El Canciller partió ayer de Bonn por ferrocarril.

El Canciller partió ayer de Bonn por ferrocarril.

PARIS (ANSA).—"Me parece que para comprender lo que pasa no solamente en Brasil sino también en otros países latinoamericanos". Declaró Monseñor Helder Cámara en una entrevista concedida al semanario "Le Nouvel Observateur" en el número que se pone en venta hoy, por intermedio de su enviado especial en Brasil, Jean-Claude Buhrer. "Es preciso observar lo que sucede en esferas militares. En las escuelas Superiores de Guerra se enseña una filosofía política que proporciona una visión simplista de un mundo dividido en una

En Brasil, el régimen actual se preocupa sobre todo de salvaguardar el orden social, es decir la propiedad privada, la iniciativa privada y salva guardar también los vínculos sumamente estrechos con Estados Unidos.

Trata igualmente de combatir la inflación y se asombra que personas sinceras les hagan objeciones y se nieguen a colaborar con un Gobierno que estimula el desarrollo del país.

"Pero no es solamente el crecimiento económico lo que importa. Agrega Monseñor Helder Cámara en sus declaraciones para "Le Nouvel Observateur"—yo luto por el desarrollo integral de todos los hombres y de cada uno de ellos. Pues bien, es fácil ver, y no solamente en el nordeste brasileño sino un poco en todas partes dentro del país, que hay ricos que cada día son más ricos y pobres que cada día son más pobres".

"Cómo se manifiesta la represión?", pregunta Buhrer y Monseñor Cámara responde: "aquí tenemos una demostración práctica de lo que está sucediendo en algunos países y de lo que pasará en un futuro próximo a otros más. Hay injusticias en todas partes, tanto en los países desarrollados como en

PIRATAS DEL ATUN

Por Wilfredo Fernández Mitjan de PRENSA LATINA

Al desatar un nuevo conflicto con Ecuador por imponer la hegemonía de los consorcios atuneros de California en el Pacífico Sur, Estados Unidos reedita los tiempos de la patente de corso.

La captura de trece atuneros norteamericanos, entre el 11 y el 23 de enero, por pescar ilegalmente dentro de las 200 millas que Ecuador considera jurisdiccionales, provocó automáticamente represalias de Estados Unidos, incluida la suspensión de las ventas de armas durante un año, además de otras amenazas.

Los propios voceros periodísticos norteamericanos han admitido que el problema es de antigua data y se relaciona con el desplazamiento del codo de la balanza durante la temporada pesquera, al comienzo, los bancos están concentrados frente a las costas de América Central, pero luego se mueven hacia Perú y Ecuador donde se registran las más ricas concentraciones.

El gobierno de Ecuador denunció la invasión a lo que ha decretado sus aguas jurisdiccionales de veintitrés pesqueros norteamericanos, diseminados para impedir su apresamiento, pero tres fueron obligados a pagar multas por más de medio millón de dólares en total. "Pollock", "considerado el mayor del mundo", "Lexington", "Bold Venture", "Anne Marie", "Antonia", "Ocean Queen", "Cape Cod", "Captain Vicent Gan", "Blue Pacific", "Ovo Vada", "Homet", "Neptune" y "Day Island".

El prolongado incidente estadounidense—ecuatoriano para indicar que más allá de los simples formalismos, Estados Unidos está decidido a transformar en una ofensiva el hecho de su oposición a las 200 millas de mar jurisdiccionales que Perú, Chile y Ecuador adoptaron en 1952 y a las que posteriormente se han ido adhiriendo otros seis países latinoamericanos, contra la posición norteamericana, que sólo reconoce 12 millas.

Al respecto la cancillería ecuatoriana recordó que todos sus consulados pueden otorgar permisos de pesca e incluso desde alta mar pueden solicitar a la capitania de caza y pesca, con lo que refutó afirmaciones de los capitales de los barcos estadounidenses sobre "órdenes enojados" para someterse a las leyes de pesca de Ecuador.

Sin pérdida de tiempo, al conocer el apresamiento de los pesqueros, el Departamento de Estado por intermedio de su secretario William Rogers, anunció la suspensión por doce meses de las ventas de aviones y armas a Ecuador, retiro de los créditos para reparación de buques y añadió que los 25 y medio millones de dólares en ayuda externa fijada para Ecuador están siendo revueltos.

Con rapidez digna de mejor causa, el proyecto del representante demócrata Edward A. Garmatz, presidente de la comisión de Marina Mercante y Pesquería, "acudió con tibias cruzadas y calaveras a la exigencia de devolución inmediata de todas las naves norteamericanas en condiciones de "préstamo" a una nación que capture pesqueros norteamericanos en lo que Estados Unidos estime aguas internacionales.

Cabe intercalarse que desde un principio las altas esferas de Washington propagaron que el destructor "25 de julio", utilizado por Ecuador en los apresamientos, es un viejo buque estadounidense "cedido temporalmente" a ese país sudamericano en 1967.

Otros personeros de la Casa Blanca, como el representante republicano por el estado de

Washington, Thomas M. Pelly, directamente vinculado a los consorcios pesqueros, propusieron sanciones como prohibir la importación de productos de pesca de cualquier nación que esté envuelta en la captura de naves norteamericanas.

Observadores políticos de la situación ponen de relieve que estas maniobras para impugnar el límite de jurisdicción marítima defendidos por los países del Pacífico Sur en cuestión, tienden, además a hacer tensa el clima en favor de la tesis beneficiosa para las industrias pesqueras californianas.

Se anota que Estados Unidos apoyó un proyecto de las Naciones Unidas para convocar una conferencia internacional de mar, con el fin de considerar no sólo, problemas de límites territoriales sino el paso, a través de estrechos, bancos pesqueros, costeros, explotación del suelo marino y otros.

EL REYES

El diario "The New York Times", el que a raíz del conflicto alerta que la actitud de franco desafío de Estados Unidos, "levantará los ánimos de América Latina contra el rufián que no quiere tolerar para países pobres lo que reclama para sí mismo".

Y es que el rotativo neoyorquino aconsejó "ejercer paciencia y discreción dentro del marco legal" por cuanto el Presidente Harry Truman dijo en 1945 que los recursos naturales de la plataforma continental de las costas norteamericanas estaban bajo la jurisdicción exclusiva de Estados Unidos.

Con ello Truman puso fuera de juego a los barcos japoneses que pescaban en aguas norteamericanas.

En el transcurso de los últimos días los ánimos, efectivamente, se levantaron e irrumpieron con declaraciones de las cancillerías de Chile y Perú que ofrecieron respaldo moral a Ecuador, sustentándose en la "defensa de la plena soberanía nacional".

Manifestaciones populares en repudio a la prepotencia de Estados Unidos se sucedieron en Ecuador, y las de Colombia registraron apedreamiento de un consulado y la quema de una bandera norteamericana.

Estas demostraciones contradijeron algunos pronósticos a juzgar por las declaraciones del vicepresidente de la Asociación Norteamericana de Pesqueros de Atún, Ed Silva, al conocer las sanciones de su gobierno. "Eso está bien hecho, quizás sea suficiente por ahora, tendremos que esperar y ver cómo reacciona Ecuador".

GUERRA DEL ATUN

En medio de este litigio, los consorcios atuneros norteamericanos, por supuesto, están haciendo un buen negocio.

Aun cuando sean objeto de apresamiento de sus barcos, el tesoro de Estados Unidos les reembolsa las multas, y aplicando una disposición de 1967, inclusive les paga el 50 por ciento de la utilidad bruta que podrían haber obtenido durante las horas de retención.

Fuentes noticiosas internacionales han dado en llamar a esta cadena de acontecimientos la "guerra del atún". Sin embargo avaros observadores objetan este término.

Precisan que si está involucrado algo más que una riqueza pesquera—dada la amplitud contenida en la jurisdicción de las 200 millas—la ofensiva de Estados Unidos no es sólo una "guerra del atún".

Pekin, Allende dice que le gustaría hacer una experiencia de socialismo chileno. Por que Brasil no puede hacer en un futuro cercano la experiencia de un socialismo brasileño.

"Entonces, ¿justo está a favor del socialismo?"

"Sí— afirma Mons. Helder Cámara a la pregunta de Buhrer, enviado especial en Brasil de "Le Nouvel Observateur"—no es que yo me haga demasiadas ilusiones sobre las experiencias socialistas actuales porque me parece que la Unión Soviética sigue una línea desmembradamente imperialista y parece que China roja marcha bastante rápidamente dentro de esa misma línea. Pienso en un socialismo diferente, en un socialismo que respete verdaderamente la persona humana, que no caiga en la dictadura de un Gobierno o de un partido".

"Ahora debemos seguir con interés el intento chileno—comenta Mons. Cámara—evidentemente Allende está sometido a presiones terribles. Es seguro que nuestros amigos norteamericanos no deben estar muy contentos con lo que pasa en Chile".

Indudablemente habrá también presión por parte de la Unión Soviética y hasta de China Roja. Todo el mundo estará interesado".

Las soluciones—contesta el Arzobispo de Recife y Olinda—siguen algunas veces los lineamientos de lo que ocurre en el mundo. Y en América Latina ya hay cambios. Por ejemplo, la posición de los militares peruanos es diferente de la de los militares brasileños. Mañana, quizás, el ejemplo peruano dará coraje a nuestros militares, quizás hasta el ejemplo de Chile, que me parece que está realizando una experiencia socialista independiente tanto de Moscú como de

mitad capitalista que posee todas las virtudes y otra mitad socialista que posee todos los antivalores".

"Y así salen los militares—continúa el Arzobispo de Recife y Olinda—incluso pienso que son sinceros en su deseo de ayudar al país, de poner fin a la corrupción pero también a la agitación y a la subversión porque quieren evitar a cualquier precio lo que llaman "la cubanización de América Latina". Ahí está el peligro: En nombre del anticomunismo se cometen absurdos".

los subdesarrollados. Para mí estas injusticias constituyen la violencia número uno, es decir, la violencia institucionalizada".

"Cuando los oprimidos o los jóvenes en nombre de los oprimidos salen a la calle—continúa Helder Cámara—nos hallamos frente a la violencia número dos. El gobierno hace intervenir en seguida la violencia número tres, que es la violencia de derecho y en la obligación de salvaguardar el orden. Y yo estoy convencido que lo que Brasil conoce hoy otros países ya lo han conocido y otros países lo conocerán".

"Usted fue uno de los primeros en denunciar la costumbre de la tortura en Brasil".

"Sí, se tortura—responde Monseñor Cámara—y desgraciadamente no es un monopolio de Brasil. Francia conoció la tortura. Alemania conoció la

tortura y mañana otros países podrán conocerla. Porque existe una lógica de la violencia de la violencia armada. Existen las injusticias. Hoy y mañana los oprimidos saldrán a la calle para protestar o la juventud, en nombre de los oprimidos. Y el gobierno seguirá esta lógica interna de la violencia armada".

"Actualmente, que solución ve usted?"

"Las soluciones—contesta el Arzobispo de Recife y Olinda—siguen algunas veces los lineamientos de lo que ocurre en el mundo. Y en América Latina ya hay cambios. Por ejemplo, la posición de los militares peruanos es diferente de la de los militares brasileños. Mañana, quizás, el ejemplo peruano dará coraje a nuestros militares, quizás hasta el ejemplo de Chile, que me parece que está realizando una experiencia socialista independiente tanto de Moscú como de

APOLLO 14: SE INICIO LA CUENTA REGRESIVA

KENNEDY (UPI). En la final de los preparativos para el lanzamiento de la Cápsula Apollo 14 hacia la Luna el optimismo en Cabo Kennedy es que todo marcha de acuerdo con los planes.

La cuenta regresiva definitiva para hoy, luego de dos días concluidos con éxito, la pasada Los astronautas se encuentran en los estados finales, según los informes de los médicos.

El comandante de la nave, Shepard, Stuart, y el piloto, Scott, han estado en una cuarentena durante la fin de evitar contagios que pudieran hacer fracasar la misión.

Los médicos comenzaron hoy la serie de verificaciones de rutina que, en este periodo, se repetirán a intervalos de 24 horas. Los directores de la prueba consideran que el grupo ha pasado un entrenamiento más que a sus predecesores, y a la vez, el demorado lanzamiento ha permitido mayores pruebas de reposo.

Perú reúne a jefes de Planificación Agraria

LIMA, 25 (UPI). Los jefes de planificación del sector agropecuario de los países del Área Andina se reúnen en esta ciudad a un primer encuentro de febrero para analizar los avances en la subregión.

El encuentro ha sido organizado por el Instituto Interamericano de Cooperación Agrícola (IICA), dependiente de la organización de Estados Americanos.

La reunión se contempla para la organización y funcionamiento de los organismos de planificación agropecuaria y los programas que lleva a cabo el IICA en la Zona Andina y su coordinación con los respectivos planes nacionales.

A la cita asistirán los principales directivos de planificación agropecuaria de Bolivia, Colombia, Chile, Ecuador, Perú y Venezuela, así como observadores de diversos organismos internacionales.

La reunión durará hasta el 6 de febrero.

No liberaran al Dean de Johannesburgo

JOHANNESBURGO, 25 (UPI). El Gobierno hizo saber hoy que no dejará en libertad al Dean Anglicano de Johannesburgo, reverendo Gonville Ferrench-Beytagh, pese al repudio de campañas que se realiza en señal de protesta.

"Pueden detener el tallo ahora mismo. El Dean no será liberado. Se formularán cargos contra él pero no será llevado ante la justicia, dijo el General Pieter Venter, jefe de la Policía de seguridad de la capital."

Venter agregó que Ferrench-Beytagh, un decidido crítico de la política de segregación racial, posiblemente sea acusado de actividades subversivas y juzgado (administrativamente) el miércoles o el jueves.

HOY DIA MARTES DIA de USAR DOLLY PEN

PARIS (ANSA).—"Me parece que para comprender lo que pasa no solamente en Brasil sino también en otros países latinoamericanos". Declaró Monseñor Helder Cámara en una entrevista concedida al semanario "Le Nouvel Observateur" en el número que se pone en venta hoy, por intermedio de su enviado especial en Brasil, Jean-Claude Buhrer. "Es preciso observar lo que sucede en esferas militares. En las escuelas Superiores de Guerra se enseña una filosofía política que proporciona una visión simplista de un mundo dividido en una

En Brasil, el régimen actual se preocupa sobre todo de salvaguardar el orden social, es decir la propiedad privada, la iniciativa privada y salva guardar también los vínculos sumamente estrechos con Estados Unidos.

Trata igualmente de combatir la inflación y se asombra que personas sinceras les hagan objeciones y se nieguen a colaborar con un Gobierno que estimula el desarrollo del país.

"Pero no es solamente el crecimiento económico lo que importa. Agrega Monseñor Helder Cámara en sus declaraciones para "Le Nouvel Observateur"—yo luto por el desarrollo integral de todos los hombres y de cada uno de ellos. Pues bien, es fácil ver, y no solamente en el nordeste brasileño sino un poco en todas partes dentro del país, que hay ricos que cada día son más ricos y pobres que cada día son más pobres".

"Cómo se manifiesta la represión?", pregunta Buhrer y Monseñor Cámara responde: "aquí tenemos una demostración práctica de lo que está sucediendo en algunos países y de lo que pasará en un futuro próximo a otros más. Hay injusticias en todas partes, tanto en los países desarrollados como en

BANCO DE CHILE

MERCADO LIBRE BANCARIO		
	COMPRADOR	VENDEDOR
DOLAR	12.21	12.23
LIBRA	29.181	29.897
MARCO ALEMÁN	3.368	3.375
MERCADO DE CORREDORES		
DOLAR	14.33	14.36
LIBRA	34.248	34.727
MARCO ALEMÁN	3.953	3.980
DOLAR BILLETE	14.48	14.60

SANTIAGO, 24 de Enero de 1971 VIGENTE DESDE 28 Julio 70.

BANCO CONTINENTAL

Elección de dos Directores

En la Junta General Ordinaria de Accionistas, celebrada el 21 de Enero en curso, fueron elegidos los señores Hernán Grez y Régulo Valenzuela Matte.

Hernán Molina Appelgren
Gerente General

BANCO CONTINENTAL

Se pone en conocimiento de los señores accionistas que se encuentra a su disposición en las oficinas del Banco, Agustinas 1127, el dividendo N° 0.018 por acción acordado en la Junta General Ordinaria de Accionistas celebrada el 21 de Enero en curso.

EL GERENTE GENERAL

bandera 627

SINTESIS POLICIAL

DETENIDOS TRAFICANTES DE MARIHUANA

Funcionarios de Investigaciones de Quinta Normal detuvieron a tres muchachos cuyas edades fluctúan entre los 20 y 22 años, acusados de tráfico de marihuana.

Los individuos fueron identificados como Osvaldo Alarcón Torres, de 20 años; Iván Gatica, de 21 y José Retamal Díaz, de 22 años, quienes se dedicaban al tráfico y venta de la mencionada droga. La detención fue posible cuando detectives de Quinta Normal sorprendieron a Iván Gatica portando un bolso repleto de marihuana. Este confesó que la droga la había obtenido de Osvaldo Alarcón quien a su vez la compraba a Retamal. Este último cultivaba la yerba en el patio de su domicilio, agregando que la vendían asiduamente a muchos quienes se reúnen en las inmediaciones del Parque Forestal.

SE SUICIDO CON PESTICIDA

La suicida Ana Hidalgo Román, quien se quitó la vida ingiriendo pesticida, se encontraba en total estado de ebriedad cuando, dentro de su inconciencia, atizó contra su vida.

La versión fue entregada por carabineros, agregando que la mujer se encontraba en el living de su domicilio en compañía de su conyuge, Guillermo Solís Jara y de él hijo de ambos, David Solís, de 12 años, cuando ocurrió el hecho. Según el parte policial, en un momento dado, Ana Hidalgo salió del living sin dar muestras de estar contrariada regresando después de diez minutos, informando a sus familiares de su determinación. Inmediatamente la mujer fue trasladada a la Posta Central donde falleció.

CASO DEL MODERNO CAIN

CHILLAN.— Un individuo de 36 años falleció debido a las heridas que le ocasionara con arma blanca su propio hermano en el transcurso de una riña por desavenencias familiares.

Los hermanos Felipe Santiago y José Leandro Arriagada, de 35 y 36 años, respectivamente, se trabaron en una violenta pelea con arma blanca en el lugar denominado Longo Oriente en Chiguayante. A raíz de la riña, José Leandro recibió una profunda herida en el abdomen la que le causó la muerte mientras era atendido en el Hospital local. Su hermano Felipe fue detenido posteriormente por la policía.

ASESINADO UN COMERCIANTE EN CHANARAL

CHANARAL.— Un comerciante fue asesinado de siete puñaladas en el interior de su domicilio ubicado en calle Bellavista de Chanaral. Juan Parrita Varas, de 70 años, fue encontrado muerto, por un vecino identificado como Ernesto Segura, quien dio cuenta del hecho a la policía.

Parrita presentaba siete heridas corto punzantes en diferentes partes del cuerpo las que le provocaron la muerte. Se presume que el móvil del asesinato haya sido el robo, puesto que en todas las dependencias se encontraron documentos y especies en desorden.

RECUPERARON AUTO DE SENADOR BOSSAY

VIÑA DEL MAR. Tres individuos, uno de ellos identificado como Luis Alberto López Magesdorff, estudiante, menor de edad, fueron detenidos después de comprobarse que eran los autores del robo del auto del senador Luis Bossay. El vehículo fue sustraído desde el frente del domicilio del parlamentario.

Los ladrones, una vez instalados en el interior del coche, salieron a recorrer las calles del balneario, chocando posteriormente y debido a la inexperience del conductor, con el vehículo que conducía el ciudadano argentino, Roberto Jassico, domiciliado en Mendoza. A raíz del impacto, este último resultó herido como asimismo el estudiante López Magesdorff, siendo este detenido por la policía. Sus acompañantes se dieron a la fuga siendo encargada su captura a todas las unidades policiales de la zona.

Seminario de Capellanes

A PARTIR DEL 1° de febrero próximo, se efectuará en esta capital el curso pastoral organizado por el Movimiento Pastoral Latinoamericano.

En esta ocasión — según las informaciones oficiales — capellanes de Prisiones de diferentes países, analizarán entre muchos temas, la Pastoral Vaticano II, Pastoral General, Antropología.

El torneo está organizado por el teólogo y capellán mayor de Prisiones, Ramón Coo Baeza y durará ocho días.

Antofagasta: Reo ebrio acuchilló a un vigilante: grave

ANTOFAGASTA. Informaciones oficiales, provenientes de esta ciudad, señalan que el reo Heriberto Fernández, quien cumple condena por robos y hurtos, hirió de gravedad con arma blanca al suboficial de Prisiones, Ruperto Medina.

El hecho se produjo cuando Heriberto Fernández regresaba al penal de Antofagasta después de haber disfrutado de un día de permiso bajo palabra de honor. El individuo lo hizo en total estado de ebriedad.

Eran las 20 horas del domingo, cuando Fernández se presentó en la Sala de Guardia de la Carcel, procediendo personal del Servicio de Prisiones a revisar la vestimenta del recluso. Antes que los vigilantes pudiesen actuar, el individuo sacó de entre sus ropas un cuchillo con el que agredió en diferentes partes del cuerpo al suboficial Medina, quien debió ser trasladado de urgencia al Hospital Regional, donde quedó internado.

Entretanto, otros compañeros del huido desarmaron al agresor procediendo a encerrarlo.

FABRICACION DE CAMIONES Y BUSES VOLVO EN PERU

El día 21 de Enero de este año, la Fábrica VOLVO, de Suecia, a través de su filial en Lima, la Compañía VOLVO DEL PERU, firmó un acuerdo con el Gobierno del Perú para la fabricación y comercialización exclusiva en ese país, de camiones y buses Diesel con capacidades de carga sobre 9 toneladas. Este acuerdo es consecuencia directa de la Resolución Suprema N° 214-70-ID/D. S. del 20 de Noviembre de 1970, del Supremo Gobierno del Perú, que otorgó a la VOLVO la concesión para dicha fabricación, habiendo competido VOLVO para ello con los principales fabricantes del mundo, entre otros Scania Vabis, Mercedes Benz, Chrysler, Izuzu, International Harvester, General Motor, Ford, Fiat y Leyland.

Este acuerdo entra en el marco temporal del plan elaborado para la zona de libre cambio andina, de la cual forman parte, además de Perú, Bolivia, Chile, Colombia y Ecuador, abriéndose así nuevas posibilidades de expansión para estos productos VOLVO en esta área de América Latina.

Como consecuencia inmediata de ello, VOLVO ha iniciado de inmediato la ampliación de la fábrica que tiene en Lima, como también de su organización de distribución y servicio en el país. Asimismo se ha comprometido a efectuar importantes inversiones y contribuciones técnicas en el ramo de la industria automotriz, cooperando en esta forma al desarrollo empresarial de acuerdo con la política de reformas sociales que se está realizando en el país.

VOLVO había iniciado ya en 1965 la fabricación en Perú de camiones creando a la vez una organización de ventas y servicio, y en la actualidad tiene un 48% de las ventas totales de vehículos pesados.

DIVOLVO S. A. Distribuidores Exclusivos para Chile de los automóviles, camiones y buses VOLVO, felicita efusivamente a la Fábrica A. B. VOLVO por el éxito alcanzado en Perú, y hace votos por que su política de cooperación con los países de América Latina siga extendiéndose para lograr el desarrollo social y económico que todos deseamos para los países de este Continente.



EN AUDIENCIA ESPECIAL el Presidente de la República, doctor Salvador Allende, recibió a los integrantes de la misión comercial cubana que visita nuestro país. Acompañan al Jefe del Estado y la Primera Dama, el Vicepresidente de Comercio Exterior, Raúl León; el Embajador de Cuba en Chile, Mario García Inchaustegui; el Encargado de Negocios de esa representación diplomática Luis Fernández Oña.

La moneda portueña

Presidente, en Escuela Popular de Verano

CON ASISTENCIA del Presidente de la República, doctor Salvador Allende, ayer quedó inaugurada la Segunda Escuela Popular de Verano, en Valparaíso, en la que participan cien pirguireros, en representación de todos los trabajadores del país de este sector laboral.

El Jefe del Estado manifestó en esta oportunidad que el máximo interés que tiene el Gobierno de la Unidad Popular es desarrollar un amplio plan en el sector minero de la grande y de la pequeña minería.

— "Habrá cambios profundos dentro de la Ley y se vencerán las dificultades derivadas precisamente del actual sistema que rige las actividades mineras. En los próximos días se entregará al Parlamento un Proyecto de Ley para modificar las pertenencias y minerías y reformar el código minero".

Los dirigentes, por su parte, declararon que apoyaban la reforma a la propiedad minera y que esta sea similar al sistema de reforma agraria.

La comisión está integrada por representantes de diversos organismos públicos: Gloria Fernández, por el Ministerio de la Vivienda; Roberto Hozven, del Ministerio de Obras Públicas; Eduardo Court por Ferrocarriles; Ramón Carmona, del sector agrícola; Mauricio Fournier, de la empresa de agua potable.

MINISTERIO DEL MAR

En el tercer piso de la Intendencia de Valparaíso donde funciona "La Moneda Portueña", el Ministro de Tierras y Colonización, Humberto Mariones, se reunió ayer con ejecutivos de ODEPLAN para continuar tratando el anteproyecto que crea el Ministerio del Mar o de los Recursos Marinos.

En esta reunión el técnico de ODEPLAN, Gonzalo Mardones, dio cuenta que el Ministerio de Hacienda había aprobado con algunas modificaciones el proyecto de remodelación del sector pesquero.



EL PRESIDENTE SALVADOR Allende aparece rodeado por los 50 niños, hijos de obreros y empleados de la Empresa Portuaria de Chile, de la zona norte, que visitaron al Jefe del Estado para conocerlo y conversar con él.



EL COMITE PROVINCIAL de Metalúrgicos Cesantes de Santiago visitó al Presidente Allende con el fin de discutir la preocupación del Gobierno por dar solución al problema de la cesantía, que el Primer Mandatario consideró como el más grave que afronta el país.

ASOCIACION CENTRAL DE FUTBOL DE CHILE

ESTADIO NACIONAL

FINAL DE LIGUILLA

MIÉRCOLES 27 ENERO

20.00 Hrs. Preliminar

SELECCION JUVENIL DE SANTIAGO VS. SELECCION JUVENIL DE PUENTE ALTO

22.00 Hrs.

COLO-COLO vs. UNION ESPAÑOLA

A.- ENTRADAS PARA DIRIGENTES Y CLUBES
En la ASOCIACION CENTRAL hoy martes 26 de 9.00 a 21.00 hrs.

B.—ENTRADAS PARA PUBLICO
Hoy martes 26 de 9.00 a 20.00 hrs. En Estadios Nacional y Santa Laura.

C.- PRECIOS: Tribuna Pacífico E: 22.00, Tribuna Andes E: 14.00, Galerías E: 7.00

GERENCIA

gremios

Congreso Nacional Unico para 25 mil metalúrgicos

EL GREMIO de los trabajadores metalúrgicos, afiliado a la Federación del Metal (FEMET) y que a través del país agrupa a 25 mil de un total aproximado de 50 mil con 160 sindicatos bases, es otro de los contingentes del trabajo que se orienta a liquidar la multiplicidad de organizaciones, llegar al sindicato único por rama industrial para facilitar de este modo su participación en la conducción de empresas y esfuerzos destinados a incrementar, de acuerdo a los planes del Gobierno Popular, el desarrollo industrial y el bienestar social de los trabajadores y pueblo de Chile.



Héctor Corvalán, dirigente máximo de la FEMET, busca una sola organización, más poderosa para lograr la participación de los trabajadores en el Gobierno de la UP.

UN CONGRESO GENERAL UNITARIO

Esta noticia fue proporcionada ayer por el Secretario General de FEMET, Héctor Corvalán al informar que esa Federación está ya tomando algunas medidas de organización para la realización de un Congreso Nacional Unitario en una fecha próxima dentro del presente año.

DOS PASOS PREVIOS

Corvalán expresó que, en estos momentos, 42 sindicatos metalúrgicos de Santiago y

que representan a más de 7 mil trabajadores — están convocados al estudio de un pliego de peticiones único a fin de evitar la presentación parcial e individual de reivindicaciones que les son comunes y afines.

Asimismo, prosiguió diciendo Corvalán que con este mismo criterio amplio y unitario, los trabajadores de la industria automotriz nacional están enfocando su posición con respecto al problema de las licitaciones. Estos trabajadores, como paso previo a la creación del sindicato general, están examinando este problema en conjunto.

Problemas de Colchagua conoció Ministro Oyarce

COMO "MUY POSITIVA" calificó el Ministro del Trabajo, José Oyarce, su visita de tres días a la provincia de Colchagua. El Secretario de Estado, en esta oportunidad, solucionó numerosos problemas existentes en la zona comprendida en la visita, así como tomó conocimiento de otros que se encuentran pendientes.

El Ministro Oyarce viajó a la provincia de Colchagua acompañado de su Jefe de Gabinete, Rafael Carrasco. Se reunió en San Fernando con el Intendente, con quien conversó sobre problemas que afectan a esa zona y luego, con dirigentes gremiales que lo recibieron en la Casa de la Cultura de esa localidad.

En esta reunión, sostuvo un diálogo cordial con los trabajadores, especialmente campesinos, quienes le dieron a conocer sus problemas los que principalmente se derivan de la falta de personal en los servicios del Trabajo. Oyarce contestó que daría una adecuada solución a estos hechos y que el propósito del Gobierno era servir a los trabajadores, agilizándoles al máximo los servicios dependientes de su Secretaría.

En San Fernando, además, el Ministro visitó la planta de la fábrica de botones plásticos, la industria de productos alimenticios Maggi y las obras del nuevo balneario popular de Colchagua, ubicado cerca de San Fernando, y que será inaugurado el 31 del presente mes.

También se reunió con los inspectores del trabajo de la zona y les dio a conocer la nueva política del Gobierno y les señaló la necesidad de eliminar el trámite burocrático.

El día sábado, el Ministro Oyarce viajó a Santa Cruz, donde visitó la Mina Caleras Prado, que se halla amenazada de paralización. Señaló a los trabajadores que en Santiago conversaría con su colega de Minería, para dar una solución a este problema.

También recibió al Sindicato Gráfico del diario La Región de San Fernando, cuyos dirigentes le agradecieron su gestión en el sentido de lograr la reanudación de labores.

En la tarde, en Santa Cruz, se

realizó una reunión de dirigentes sindicales agrícolas en el Gimnasio "San Francisco". Allí Oyarce hizo una detallada exposición de la política laboral del Gobierno y sobre los programas que se pondrán en ejecución este año pidiendo la leal cooperación de los campesinos, para así poder sacar al país adelante.

Los dirigentes, por su parte, le señalaron sus inquietudes y los problemas que afectan a Santa Cruz.

Finalmente el Ministro visitó el asentamiento San Francisco de Huique, donde almorzó y dialogó con los trabajadores.

Otra visita en esta gira fue la que hizo en Santa Cruz al Comité de los Sin Casa "Gabriela Mistral", compuesto por trabajadores, que agremiados por su problema habitacional, se tomaron un sitio donde tratan de levantar una nueva población.



MINISTRO DEL TRABAJO. Los problemas se solucionan en el terreno.

Enfoque gremial

LANERA AUSTRAL

El problema de la Lanera Austral conocerá en la mañana de hoy el Ministro del Trabajo José Oyarce.

El Secretario de Estado recibirá en su despacho a la directiva de esa industria, la que se encuentra desde hace tiempo paralizada y cuya expropiación está siendo estudiada por el Gobierno a través del Ministerio de Economía.

Los dirigentes gremiales darán a conocer al Ministro Oyarce los problemas existentes en esa industria.

OTRO CONFLICTO

En el Ministerio del Trabajo se informó además que la Industria Aluminio tiene un conflicto con sus trabajadores, lo que ha obligado a intervenir ante los ejecutivos de esa empresa para llegar a una solución. El conflicto se originó debido a que los trabajadores presentaron un pliego de peticiones que la empresa no ha acogido.

SUBSECRETARIO AL PUERTO

Hay viajara a Valparaíso el Subsecretario del Trabajo, Julio Benítez, a fin de proseguir las reuniones que está sosteniendo con los gremios marítimos a fin de unificar, racionalizar y simplificar las faenas marítimas y portuarias, para resolver antiguos problemas que rodean en vicios y mala organización de las labores.

MEDIDAS DE URGENCIA

A las 17 horas de hoy se efectuará en la CUT una reunión de dirigentes nacionales y dirigentes de las organizaciones de cesantes de la capital, a fin de dar a conocer las medidas de urgencia.

PROCESO DE CAMBIOS

En la Universidad Santa María, disertó el presidente de la CUT, Luis Figueroa, sobre el tema "Participación de los trabajadores en el proceso de Cambios". La charla correspondió a un seminario organizado por la casa universitaria, la ENAMI y la Federación Minera.

Trabajadores de Zig-Zag piden cumplimiento de laudo arbitral

LA APLICACION del laudo arbitral dictaminado por las autoridades del Trabajo para poner término al conflicto existente, está reclamando el personal de la Empresa Editora Zig-Zag.

La directiva sindical de estos trabajadores, señaló que el Tribunal Tripartito puso fin al conflicto en Zig-Zag con un fallo arbitral que la empresa ha desconocido pese a que ya han transcurrido quince días desde que fue dictado.

Señala, además, que la empresa no sólo no ha cumplido sino que está dejando entorpecer, que está realizando una maniobra política dirigida contra la libertad de información.

Es así como la asamblea de los trabajadores realizada recientemente, acordó dar su más amplio respaldo al Ministro del Trabajo, José Oyarce y al abogado del Ministerio, Roberto Buttrón, y a todo el Gobierno del compañero Allende, "porque el fallo como toda la política económica aplicada por el Gobierno Popular, es justa y de total beneficio para los trabajadores".

Denunciaron además los dirigentes sindicales, que la semana pasada la Empresa insertó en las revistas VEA y Ercilla, un

artículo de una página en contra del Gobierno y del fallo en el cual falsamente decía defender a sus trabajadores. Este artículo fue impugnado por todo el personal, el que planteó a la empresa que cediera otra página al Sindicato para dar a conocer sus puntos de vista. Esto les fue negado y el artículo retirado.

Por otra parte, no se sabe si la empresa pagará los sueldos pese a que el Gobierno le ha prestado dinero en dos oportunidades anteriores, en una maniobra destinada a tomar el personal se la empresa, para que después de estar actuando en contra de ella.

LA CONDICION de "calamidad pública" se dio al problema de la cesantía en Valparaíso, en una reunión en que participaron la CUT, Odeplan, y jefes de servicios y dirigentes del gremio marítimo del puerto.

La reunión fue presidida por el dirigente máximo de la Central Única de Trabajadores, Luis Figueroa, quien informó que entre todos los asistentes se examinó la situación de los cesantes en las provincias de Valparaíso y Aconcagua y se le dio el carácter de calamidad pública, a fin de conseguir que las medidas que tendían a solucionar se aplicaran al máximo.

— "Hechas todas las consultas, decidimos constituir una Comi-

sión de Emergencia, dentro del programa considerado para el año en curso. Los mayores esfuerzos dependen de ODEPLAN y de la Oficina del Presupuesto, quienes personeros integran con la CUT dicha comisión. Hay dos días de plazo para entregar proyectos concretos sobre la materia".

Finalmente informó que el próximo sábado se efectuará una nueva reunión en la que participarán los integrantes de la Comisión Especial Nacional, para la solución de la cesantía. En esta reunión estarán presentes: Guillermo Marner, de ODEPLAN; Víctor Arriano, de la Oficina del Presupuesto; Sergio Aranda, de Planificación y el presidente de la CUT, Luis Figueroa.

Carlos Pacheco:

NOSOTROS DAREMOS LA VUELTA OLIMPICA MAÑANA

El equipo hispano, concentrado en Las Vertientes, está consciente de su responsabilidad y de que otra cosa es con guitarra

Los jugadores, ajenos totalmente a los ruidos molestos de la prensa, se entregan a la responsabilidad de la responsabilidad. Los jugadores hispanos, en la Hostelería de Las Vertientes, a la espera del match con Colo Colo.



La inclusión de Francisco Valdés, es psicológica y fundamental contra Colo Colo.



GERARDO CASTAÑEDA. Hormazabal lo obligó a trabajar duro en remates y centros. ¿Por qué?

Leonel: un viejo finalista

Colo Colo cuenta en esta oportunidad en sus filas con un jugador de gran experiencia, en Leonel Sánchez. En el encuentro similar al del torneo jugado en 1959, Universidad de Chile ganó a Colo Colo. En 1961, también jugando a la "U", cayó ante la Universidad Católica.

¿Qué papel juegan los nervios? Es muy importante su papel, pero creo que el gran nervio está en jugar haciendo siempre lo que se ha hecho, no hay necesidad de inventar cosas nuevas.

¿Cómo nota a estos jugadores en comparación a los que le correspondió jugar por la "U"? Venidos dicen que las condiciones son odiosas, pero como ustedes. Pero la verdad es que veo el cuadro más tranquilo que cuando jugamos el primer partido con Unión. Ellos jugaron el título antes de perderlo, y eso los tiene muy nerviosos. Pueden perder. Nosotros mucho más tranquilos, ya que ya jugamos a ganar y nada que perder.

Final Ecuestre: Simonetti ganó el Gran Premio

Sólo dos pruebas se corrieron en la final del Torneo Ecuestre del Valparaíso Paperchase Club el domingo recién pasado, donde destacó la figura de Américo Simonetti, ganador del Gran Premio, para el cual se había clasificado por sus actuaciones en las pruebas anteriores del torneo.

También ganaron su inclusión en el Champion, Guido Larroca en "Romero" y René Varas en "Quintral" y "Llanero" de la Escuela de Carabineros pero ninguno de los binomios logró hacer el primer recorrido de esta prueba sin derribos.

Los dos mejores caballeros. Con "Quintral" registró 13 faltas, que sólo le permitieron ocupar el tercer lugar, mientras que en "Llanero" se aseguró el segundo con cuatro faltas.

La mañana en que se clausuró el concurso sólo hubo otra prueba más y que sirvió para congregar a los participantes que no habían logrado puntaje suficiente para intervenir en el "Gran Premio". Fueron necesarios tres desempates para configurar el panorama definitivo de los resultados. Así en primer lugar y en igualdad de condiciones quedaron Juan Carlos Zegers del Club San Cristóbal en "Cachafaz" y Héctor Araya en "Eclipse" del Centro de Perfeccionamiento de Suboficiales de Macul.

A continuación se ubicaron, Arturo Mingos, en "Zarzas", del Santiago Paperchase Club; Guillermo Aguilar, del club San Cristóbal, en "Viento Norte"; Rafael Villarroel en "Cachapal Segundo" de la Escuela de Caballería Barueria Barone, de "U" Católica en "Ahani"; Carlos Villarroel en "Drope" del Centro de Suboficiales de Macul; Adolfo San Cristóbal, en "Roseta" del mismo Club; Sergio Larraín, en "Lobo Feroz" del Regimiento Guías de Concepción Jorge Huick en "Eucuarón" del club dueño de casa y finalmente Renato Abbot en "Ella" del club Paperchase de Osorno.

Por lo demás si declinan es muy natural que así sea. Pero, son únicamente síntomas y no una cosa concreta.

¿Puede adelantar el equipo?

"No hay novedades. Es el mismo que comenzó jugando ante Everton, incluyendo al "Chamaco".

¿Y cómo está usted Pacheco?

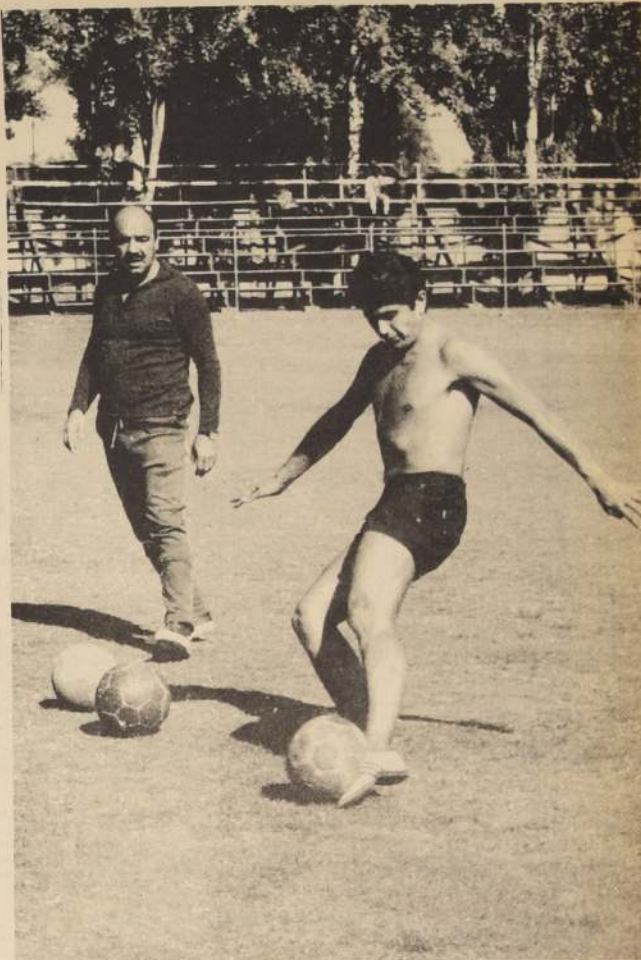
"Yo estoy bien, tranquilo. Es mejor definir en la cancha, no en las gradas".

¿Su opinión del partido con Everton?

"Jugamos mal. Fuimos muy desafortunados desde un comienzo. Con Colo Colo será distinto, sabemos lo que calza. Con los vinameros debimos entrar a "matar" desde el comienzo. No lo hicimos y cuando pretendimos hacerlo ya era tarde. Ahora, demostraremos por qué Unión se mantuvo en la punta tanto tiempo".

¿Un pronóstico?

"Yo no soy amigo de hacerlos. De lo que sí estoy seguro que ganaremos eso que no quepa la menor duda y venceremos en la cancha, para dar la vuelta olímpica y darle a Unión, su tercera estrella".



FRANCISCO HORMAZABAL. Mira cómo le da a la pelota Silva. El entrenamiento del marcador de punto abrió una duda. Jugará a la derecha Castañeda para que Silva actúe en la izquierda.

COLO COLO NO LE TIENE MIEDO AL TORO HISPANO

El equipo popular se concentró al mediodía de ayer en la Hostelería de Millahue. Valentini, el único lesionado

Colo Colo en la práctica de ayer en el Estadio Gasco, mostró un excelente estado de ánimo. En el cuadro popular no hay preocupación por el trascendente encuentro, pero sí gran seriedad para encararlo.

Los jugadores albos salieron poco después de las 8 de la mañana desde el Hotel Panamericano, donde se concentraron el domingo en la noche, rumbo al estadio.

Los 17 jugadores albos citados por el técnico iniciaron inmediatamente la práctica. El guardavallas Araya y los

zagueros Herrera y González partieron desde el mismo estadio, en compañía del dirigente Naim Rostona a cumplir con la citación que tenían en Juan Pinto Durán con la Selección Nacional.

Francisco Hormazabal con el preparador, Sergio Lillo dividieron el grupo en los que se pueden llamar veteranos, que es a los que más cuesta la recuperación, jugaron Vóleibol con el pie. Este grupo estaba integrado por Sánchez, Zelada, Cruz, Beyruth, Ramírez y Gangas.

El resto del plantel realizó

algunos juegos recreativos, mientras que Valentini, descansó ya que su rodilla derecha tiene preocupados al cuerpo médico albo, que prefirió darle un descanso total para la noche del miércoles.

En el arco sur del estadio de los gasómetros, el entrenador Hormazabal trabajó en forma individual con ejercicios de remate al portero a los jugadores. Castañeda, Silva, Zelada, Leonel Sánchez.

El elenco albo mostró que su estado anímico es insuperable y que el encuentro no les causa mayor preocupación, porque existe consciencia de haber cumplido.

Colo Colo después de la práctica se dirigió a Millahue, lugar de su concentración. Los jugadores que viajaron son Araya, Valentini, Herrera, González, Castañeda, Ramírez, Cruz, Gangas, Zelada, Beyruth, Sánchez, Santander, Aguilera, Silva, Hermosilla, Ahumada y Pinto. Colo Colo entrenará mañana en San José de Maipo a las 9 de la mañana.

No se tomó en cuenta en esta oportunidad al puntero Caszelly, por estar en reposo por 15 días. El entrenador Hormazabal no quiere exponerlo ya que estima que puede ser más importante para los encuentros por la Copa Libertadores.



Carlos Pacheco: "Ganaremos"

Héctor Gálvez:

"Con árbitro extranjero juega Colo Colo..."

Colo Colo pide árbitros extranjeros para la final. La decisión fue tomada inmediatamente que se supo que había otro encuentro definitivo para establecer el campeón y el vice, por la directiva de los albos que preside Héctor Gálvez.

El titular de Colo Colo conversó con La Nación el domingo en la noche en la concentración del plantel en el Hotel Panamericano.

Central. Simplemente no queremos correr riesgos de ninguna especie. Ya en el match anterior, conjuntamente con Unión Española, hicimos ver este problema al directorio de la Central. En esa oportunidad aceptamos que fueran árbitros FIFA los que controlaran el partido, pero, ya han visto ustedes lo que pasó. El señor Massaro no sancionó dos penales clarísimos que más tarde se pudieron comprobar en la película que pasó la televisión. No dudamos que Massaro en esa oportunidad se equivocó de buena fe, pero, deben comprender

der nuestra posición, y nuestra urgencia, porque se tomen todas las providencias debidas para que no suceda nada extraño. Un árbitro extranjero nos produce tranquilidad a nosotros los dirigentes, a los jugadores también al público. Incluso, creo que es posible solucionar el problema pidiéndole a uno de los árbitros que en este momento están en Chile, para el curso que dicta el Comité de árbitros FIFA, que asuma la responsabilidad de administrar justicia. En este momento no podemos fijarnos en gastos más o menos, tenemos que buscar la seguridad que el

encuentro del miércoles, tendrá un desarrollo normal".

¿Y si la Central para respaldar a su cuerpo de árbitros insiste en que sean chilenos los que dirijan el encuentro?

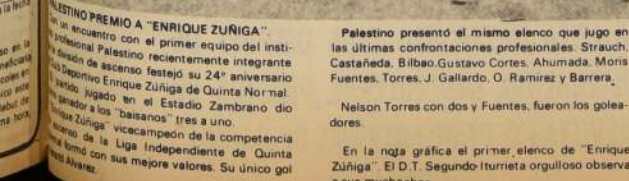
—Allá ellos, nosotros por nuestra parte haremos todo lo que es posible hacer, porque sea un árbitro extranjero el que dirija el match.

¿Y si eso no se consigue?

—Hemos pensado incluso hasta la necesidad de cuestionar nuestra participación en esa final, si no se consigue solucionar satisfactoriamente el problema.



(El boxeo es solamente deporte para hombres? No se atreve a afirmar lo contrario. A lo sumo se puede cuestionar la valentía de algunos pugiles que, por su temor a los golpes, se ganaron fama de "flojos". Sin embargo, la historia consigna una campaña exitosa. La de una mujer, Elizabeth Wilkinson, que, a poco de reglamentarse el pugilismo femenino, fue la primera mujer pufeteada con los más pintados de la época. De fornido físico cumplió actuaciones destacadas, sobre todo en 1772, en cuyo combate, Boxeaba con un especie de "malla", similar a la que las chicas de hoy utilizan para hacer gimnasia. Dado de un estilo defensivo, para el que el estilo de la época, que consistía en irse coque, resultaba una ventaja, con la velocidad de sus reflejos. Su "punch" no era precisamente débil. Los 70 kilos de peso que llevaba su cuerpo se concentraban en cada golpe que lanzaba. Caso único, se cree, el de esta irascible ingesta que en el día tan lejano hizo punta por el hecho de estar tan presente en el boxeo femenino. La historia fuera del ring hogareño, señora, a quien nada hubiese querido tener por suegra.





1	Bert
2	Chris
3	Spin
4	Alvin
5	Boo
6	Com
7	Solo
8	Quit

41 2.000

41141	-500	41141	-500	4	Don
41150	-500	41150	-500	5	Fruit
41159	-500	41159	-500	6	Gran
41200	-500	41200	-500	7	L. de
41243	-500	41243	-500	8	Side
41249	-500	41249	-500	9	Sup
41272	-500				
41403	-500				
41407	-500				
41501	-500				
E-1.000					
41519	-500				

878 C. 228	39092	—	240	40877	—	240	44699	—	240
879 C. 220	39093	—	240	40857	—	240	44700	—	240

41534	340	40800	340
41550	340	40810	340
41580	340	40820	340
41600	340	40830	340
41620	340	40840	340
41640	340	40850	340
41660	340	40860	340
41680	340	40870	340
41700	340	40880	340
41720	340	40890	340
41740	340	40900	340
41760	340	40910	340
41780	340	40920	340
41800	340	40930	340
41820	340	40940	340
41840	340	40950	340
41860	340	40960	340
41880	340	40970	340
41900	340	40980	340
41920	340	40990	340
41940	340	41000	340
41960	340	41010	340
41980	340	41020	340
42000	340	41030	340
42020	340	41040	340
42040	340	41050	340
42060	340	41060	340
42080	340	41070	340
42100	340	41080	340
42120	340	41090	340
42140	340	41100	340
42160	340	41110	340
42180	340	41120	340
42200	340	41130	340
42220	340	41140	340
42240	340	41150	340
42260	340	41160	340
42280	340	41170	340
42300	340	41180	340
42320	340	41190	340
42340	340	41200	340
42360	340	41210	340
42380	340	41220	340
42400	340	41230	340
42420	340	41240	340
42440	340	41250	340
42460	340	41260	340
42480	340	41270	340
42500	340	41280	340
42520	340	41290	340
42540	340	41300	340
42560	340	41310	340
42580	340	41320	340
42600	340	41330	340
42620	340	41340	340
42640	340	41350	340
42660	340	41360	340
42680	340	41370	340
42700	340	41380	340
42720	340	41390	340
42740	340	41400	340
42760	340	41410	340
42780	340	41420	340
42800	340	41430	340
42820	340	41440	340
42840	340	41450	340
42860	340	41460	340
42880	340	41470	340
42900	340	41480	340
42920	340	41490	340
42940	340	41500	340
42960	340	41510	340
42980	340	41520	340
43000	340	41530	340
43020	340	41540	340
43040	340	41550	340
43060	340	41560	340
43080	340	41570	340
43100	340	41580	340
43120	340	41590	340
43140	340	41600	340
43160	340	41610	340
43180	340	41620	340
43200	340	41630	340
43220	340	41640	340
43240	340	41650	340
43260	340	41660	340
43280	340	41670	340
43300	340	41680	340
43320	340	41690	340
43340	340	41700	340
43360	340	41710	340
43380	340	41720	340
43400	340	41730	340
43420	340	41740	340
43440	340	41750	340
43460	340	41760	340
43480	340	41770	340
43500	340	41780	340
43520	340	41790	



42	0000	1	A
	0001	2	G
	0002	3	A
	0003	4	C
	0004	5	C
	0005	6	D
	0006	7	D
	0007	8	G
	0008	9	L
	0009	10	T

2236	4154	11
2237	4155	12
2238	4156	13
2239	4157	14
2240	4158	15
2241	4159	16
2242	4160	17
2243	4161	
2244	4162	
2245	4163	
2246	4164	
2247	4165	
2248	4166	
2249	4167	
2250	4168	
2251	4169	
2252	4170	
2253	4171	
2254	4172	
2255	4173	
2256	4174	
2257	4175	
2258	4176	
2259	4177	
2260	4178	
2261	4179	
2262	4180	
2263	4181	
2264	4182	
2265	4183	
2266	4184	
2267	4185	
2268	4186	
2269	4187	
2270	4188	
2271	4189	
2272	4190	
2273	4191	
2274	4192	
2275	4193	
2276	4194	
2277	4195	
2278	4196	
2279	4197	
2280	4198	
2281	4199	
2282	4200	
2283	4201	
2284	4202	
2285	4203	
2286	4204	
2287	4205	
2288	4206	
2289	4207	
2290	4208	
2291	4209	
2292	4210	
2293	4211	
2294	4212	
2295	4213	
2296	4214	
2297	4215	
2298	4216	
2299	4217	
2300	4218	
2301	4219	
2302	4220	
2303	4221	
2304	4222	
2305	4223	
2306	4224	
2307	4225	
2308	4226	
2309	4227	
2310	4228	
2311	4229	
2312	4230	
2313	4231	
2314	4232	
2315	4233	
2316	4234	
2317	4235	
2318	4236	
2319	4237	
2320	4238	
2321	4239	
2322	4240	
2323	4241	
2324	4242	
2325	4243	
2326	4244	
2327	4245	
2328	4246	
2329	4247	
2330	4248	
2331	4249	
2332	4250	
2333	4251	
2334	4252	
2335	4253	
2336	4254	
2337	4255	
2338	4256	
2339	4257	
2340	4258	
2341	4259	
2342	4260	
2343	4261	
2344	4262	
2345	4263	
2346	4264	
2347	4265	
2348	4266	
2349	4267	
2350	4268	
2351	4269	
2352	4270	
2353	4271	
2354	4272	
2355	4273	
2356	4274	
2357	4275	
2358	4276	
2359	4277	
2360	4278	
2361	4279	
2362	4280	

1521	140	43812 C 22	
1522	140	43813 C 22	
1523	140	43814 C 22	
2531			
*1.000		45812	
1527	140	E*1.000	
1512	140		
1525	140		
1531	140	43815 C 22	
1521	140	43816 C 22	
1522	140	43817 C 22	
1523	140	43818 C 22	
1524	140	43819 C 22	
1525	140	43820 C 22	
1526	140	43821 C 22	
1527	140	43822 C 22	
1528	140	43823 C 22	
1529	140	43824 C 22	
1530	140	43825 C 22	
1531	140	43826 C 22	
1532	140	43827 C 22	
1533	140	43828 C 22	
1534	140	43829 C 22	
1535	140	43830 C 22	
1536	140	43831 C 22	
1537	140	43832 C 22	
1538	140	43833 C 22	
1539	140	43834 C 22	
1540	140	43835 C 22	
1541	140	43836 C 22	
1542	140	43837 C 22	
1543	140	43838 C 22	
1544	140	43839 C 22	
1545	140	43840 C 22	
1546	140	43841 C 22	
1547	140	43842 C 22	
1548	140	43843 C 22	
1549	140	43844 C 22	
1550	140	43845 C 22	
1551	140	43846 C 22	
1552	140	43847 C 22	
1553	140	43848 C 22	
1554	140	43849 C 22	
1555	140	43850 C 22	
1556	140	43851 C 22	
1557	140	43852 C 22	
1558	140	43853 C 22	
1559	140	43854 C 22	
1560	140	43855 C 22	
1561	140	43856 C 22	
1562	140	43857 C 22	
1563	140	43858 C 22	
1564	140	43859 C 22	
1565	140	43860 C 22	
1566	140	43861 C 22	
1567	140	43862 C 22	
1568	140	43863 C 22	
1569	140	43864 C 22	
1570	140	43865 C 22	
1571	140	43866 C 22	
1572	140	43867 C 22	
1573	140	43868 C 22	
1574	140	43869 C 22	
1575	140	43870 C 22	
1576	140	43871 C 22	
1577	140	43872 C 22	
1578	140	43873 C 22	
1579	140	43874 C 22	
1580	140	43875 C 22	
1581	140	43876 C 22	
1582	140	43877 C 22	
1583	140	43878 C 22	
1584	140	43879 C 22	
1585	140	43880 C 22	
1586	140	43881 C 22	
1587	140	43882 C 22	
1588	140	43883 C 22	
1589	140	43884 C 22	
1590	140	43885 C 22	
1591	140	43886 C 22	
1592	140	43887 C 22	
1593	140	43888 C 22	
1594	140	43889 C 22	
1595	140	43890 C 22	
1596	140	43891 C 22	
1597	140	43892 C 22	
1598	140	43893 C 22	
1599	140	43894 C 22	
1600	140	43895 C 22	
1601	140	43896 C 22	

9173	-	60418	C	200
9173	-	60420	C	200
9173	-	60421	C	200
9173	-	60422	C	200
9173	-	60423	C	200
9173	-	60424	C	200
9173	-	60425	C	200
9173	-	60426	C	200
9173	-	60427	C	200
9173	-	60428	C	200
9173	-	60429	C	200
9173	-	60430	C	200
9173	-	60431	C	200
9173	-	60432	C	200
9173	-	60433	C	200

43	6304 C 20		
	6305 C 20		
	6306 C 20		
000 — 240	6307 C 20		
013 — 240	6308 C 20		
022 — 240	6309 C 20		
	6310 C 20		
3038	6311 C 20	1	
1.000	6312 C 20	2	
	6313 C 20	3	
058 — 240	6314 C 20	4	
079 — 240	6315 C 20	5	
093 — 240	6316 C 20		
106 — 240	6317 C 20		
13	6318 C 20		

04	240	45040	C, D	6
022	240	45030	C, D	7
02	240	45080	C, D	8
402	240	45082	C, D	8
082	240	45083	C, D	9
082	240	45084	C, D	9
078	240	45085	C, D	10
33303		45090	C, D	11
1.008		45096	C, D	11
		45097	C, D	12
01	240	45098	C, D	13
01	240	45099	C, D	13
402	240	45080	C, D	14
403	240	45081	C, D	14
082	240	45082	C, D	15
082	240	45083	C, D	15

97	- 240	40804 C	20
98	- 240	40805 C	20
99	- 240	40806 C	20
00	- 240	40807 C	20
01	- 240	40808 C	20
02	- 240	40809 C	20
03	- 240	40810 C	20
04	- 240	40811 C	20
05	- 240	40812 C	20
06	- 240	40813 C	20
07	- 240	40814 C	20
08	- 240	40815 C	20
09	- 240	40816 C	20
10	- 240	40817 C	20
11	- 240	40818 C	20
12	- 240	40819 C	20
13	- 240	40820 C	20
14	- 240	40821 C	20
15	- 240	40822 C	20
16	- 240	40823 C	20
17	- 240	40824 C	20
18	- 240	40825 C	20
19	- 240	40826 C	20
20	- 240	40827 C	20
21	- 240	40828 C	20
22	- 240	40829 C	20
23	- 240	40830 C	20
24	- 240	40831 C	20
25	- 240	40832 C	20
26	- 240	40833 C	20
27	- 240	40834 C	20
28	- 240	40835 C	20
29	- 240	40836 C	20
30	- 240	40837 C	20
31	- 240	40838 C	20
32	- 240	40839 C	20
33	- 240	40840 C	20
34	- 240	40841 C	20
35	- 240	40842 C	20
36	- 240	40843 C	20
37	- 240	40844 C	20
38	- 240	40845 C	20
39	- 240	40846 C	20
40	- 240	40847 C	20
41	- 240	40848 C	20
42	- 240	40849 C	20
43	- 240	40850 C	20
44	- 240	40851 C	20
45	- 240	40852 C	20
46	- 240	40853 C	20
47	- 240	40854 C	20
48	- 240	40855 C	20
49	- 240	40856 C	20
50	- 240	40857 C	20
51	- 240	40858 C	20
52	- 240	40859 C	20
53	- 240	40860 C	20
54	- 240	40861 C	20
55	- 240	40862 C	20
56	- 240	40863 C	20
57	- 240	40864 C	20
58	- 240	40865 C	20
59	- 240	40866 C	20
60	- 240	40867 C	20
61	- 240	40868 C	20
62	- 240	40869 C	20
63	- 240	40870 C	20
64	- 240	40871 C	20
65	- 240	40872 C	20
66	- 240	40873 C	20
67	- 240	40874 C	20
68	- 240	40875 C	20
69	- 240	40876 C	20
70	- 240	40877 C	20
71	- 240	40878 C	20
72	- 240	40879 C	20
73	- 240	40880 C	20
74	- 240	40881 C	20
75	- 240	40882 C	20
76	- 240	40883 C	20
77	- 240	40884 C	20
78	- 240	40885 C	20
79	- 240	40886 C	20
80	- 240	40887 C	20
81	- 240	40888 C	20
82	- 240	40889 C	20
83	- 240	40890 C	20
84	- 240	40891 C	20
85	- 240	40892 C	20
86	- 240	40893 C	20
87	- 240	40894 C	20
88	- 240	40895 C	20
89	- 240	40896 C	20
90	- 240	40897 C	20
91	- 240	40898 C	20
92	- 240	40899 C	20
93	- 240	40900 C	20
94	- 240	40901 C	20
95	- 240	40902 C	20
96	- 240	40903 C	20
97	- 240	40904 C	20
98	- 240	40905 C	20
99	- 240	40906 C	20
00	- 240	40907 C	20
01	- 240	40908 C	20</

3	
4	
5	
6	
7	
8	
9	
10	

40
MIL
14

251	43800	0.00	5
250	43800	0.00	6
249	43800	0.00	7
248	43800	0.00	8
247	43800	0.00	9
246	43800	0.00	10
245	43800	0.00	11
244	43800	0.00	12
243	43800	0.00	13
242	43800	0.00	14

000
UDOS

— 249
— 247
— 246
— 245
— 243
— 240
— 238
— 235
— 242
— 240
— 240

FIN

OTTO	2
	3
	4
	5
	6
INGREDA	7
INGREDIAS	8
DE CONCEPCION	9
	10
	11

12
13
14

Club Hípico

Miércoles 27 de Enero

PRIMERA CARRERA A las 15.50 horas 1.500 metros. Condición. Premio FALKLAND PRIMERA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE N° 1.

Berrio	57	2	E. Guajardo	A. Valdés
Chopeador	57	7	J. Duarte	A. Carreño
Spino	57	1	P. Ulloa	C. Muñoz
Alvion	51	4	C. Sepúlveda	J. Medina
Boquete	51	5	C. Fernández	S. González
Compadre	51	8	D. Sagardia	S. Miceli
Solitario	51	1	S. Vázquez	R. Cruz
Quila	48	6	L. Toro	C. Covarrubias

SEGUNDA CARRERA A las 16.20 horas 1.000 metros. Condición. Premio FURCON SEGUNDA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE N° 1.

Adela Ester	53	2	P. Herrera	A. Donati
Caballero	53	9	C. Ocampo	J. Cavieles
Desalmada	53	7	L. Toro	J. Meiero
Domadora	53	1	A. Pereira	O. Silva
Fruta Amarga	53	4	J. Toro	R. Cruz
Grandesera	53	2	L. Yañez	R. Bernal
L. de Fuego	53	8	E. Suárez	P. Inda
Solitaria	53	3	C. Pezoa	E. Inda
Superciosa	33	6	E. Guajardo	A. Abarca

TERCERA CARRERA A las 16.50 horas 2.200 metros. Handicap. Índice 24 al 25. PREMIO FOREST ROW TERCERA VALIDA APUESTA TRIPLE N° 1 Y PRIMERA DE LA N° 2.

Catedralico	58	2	J. Toro	J. Zúñiga
Caminante	54	1	N. N.	A. Abarca
Reunirante	53	4	S. Vázquez	A. Carreño
Rubmond	52	5	C. Pezoa	D. Sandoval
Caferata	50	3	S. Azócar	E. Vidal
Pau Rosa	47	4	L. Toro	G. Mele

CUARTA CARRERA A las 17.20 horas 1.500 metros. Condición. Premio FOUCHÉ SEGUNDA VALIDA PARA LA APUESTA TRIPLE N° 2.

Aguadito	55	2	A. Pereira	O. Silva
General	55	9	J. Toro	S. Alamos
Artigas	55	12	C. Pezoa	A. Petit
Candidato	55	13	E. Guajardo	P. Bagú
Caroolen	55	7	N. N.	A. Castro
Deudo	55	16	S. Azócar	A. Bullezu
Dolchevito	55	1	G. Jorquera	E. Inda
Genial	55	4	L. Yañez	J. M. Baeza
Latigo	55	17	C. Leighton	J. M. Baeza
Leonardo	55	14	L. Toro	A. Breaque
Melito	55	11	J. Gutiérrez	S. Fuentes
New Master	55	8	J. Carrasco	V. Ramírez
Monges	55	5	S. Vázquez	A. Carreño
Niquel	55	6	C. Sepúlveda	O. Orellana
Niveco	55	15	F. Venegas	L. Gajardo
Solway	55	15	F. Venegas	L. Gajardo

NOTA: 1 con 2, 9 con 10, Y 12

QUINTA CARRERA A las 17.50 horas 1.200 metros. 4a. serie. Índice 25 al 33 Handicap. Premio Flexión. TERCERA VALIDA DE LA TRIPLE N° 2 Y PRIMERA DE LA N° 3.

Mary Pink	55	2	C. Sepúlveda	C. Muñoz
Mont Thabor	54	7	G. Jorquera	J. B. Artagnon
Zamaco	52	1	C. Leighton	J. Castro
La Cazula	51	4	N. N.	T. Jacal
Extravagancias	50	5	S. Vázquez	G. Sarmiento
Logroño	49	8	E. Suárez	A. Abarca
Uro	49	3	J. Duarte	P. Bagú
Rareza	47	6	N. N.	C. Covarrubias

SEXTA CARRERA A LAS 18.20 1.200 Mts. HANDICAP. In. O al 9.9 Serie. PR. FIL ROUGE 92a. Válida para la Apuesta Triple N° 3.

Deiona	56	2	J. Sepúlveda	J. Maldonado
Maniático	56	9	L. Yañez	O. Jara
Manteón	56	10	G. Jorquera	A. Abarca
Playa Negra	56	12	M. Ramírez	E. Pinochet
Regulus	56	13	V. Ubilla	C. Covarrubias
Serpolette	56	7	M. Ruiz	A. Carreño
Modernita	55	1	S. Pradenas	L. Santos
Eslava	54	4	C. Pezoa	E. Inda S.
Estada	54	14	C. Leighton	O. González
Cine Rojo	52	5	S. Vázquez	O. Silva
Hermoso Chico	51	1	L. Toro	J. Salas
Chalina	50	8	R. Sagardia	P. Molina
Relevante	49	3	A. Pereira	M. Rodríguez
Prisla	47	6	D. Sagardia	A. Amaro
Muy Buena	47	15	N. N.	D. Torres

SEPTIMA CARRERA A LAS 18.50 1.700 Mts. CLASICO HANDICAP. PR. PALAIS ROYAL (3a. Válida para la Apuesta Triple N° 3).

Mossac	59	2	V. Ubilla	J. B. Castro
Dominio	57	9	P. Ulloa	A. Castro
Golden Finger	54	10	G. Jorquera	G. Sarmiento
Mertorio	53	7	C. Leighton	S. Fuentes
Multiplicado	53	1	S. Vázquez	C. Tapia
Discolo	48	4	S. Azócar	O. Silva
Maihue	47	5	E. Suárez	R. Cruz
Migajón	47	8	A. Pereira	A. Valdés
Mount Royal	47	3	L. Toro	O. Orellana
Tucán	47	6	C. Hernández	S. González

OCTAVA CARRERA A LAS 19.25 1.200 Mts. HANDICAP. 8a. Serie Ind. 9 al 15. PR. FELICITATION 91a. Válida para la Apuesta Triple N° 4.

Devuelta	54	2	C. Pezoa	J. Inda
Misántropo	54	9	J. Toro	J. Chamorro
Huaitata	53	10	G. Jorquera	E. Inda
Mis Elastic	53	12	E. Guajardo	A. Bullezu
Acampado	52	13	O. Escobar	A. Gutiérrez
Cory	52	7	S. Vázquez	A. Carreño
Epilho	52	1	J. Duarte	P. Bagú
Perez	52	4	L. Yañez	A. Quiroz
Spider	52	14	C. Ocampo	A. Abarca
Agradecido	51	5	M. Ramírez	S. Alamos
Parranda	51	11	D. Sagardia	J. Zúñiga
Ras Club	51	1	N. N.	J. Maldonado
Sigama	49	3	L. Toro	C. Covarrubias
Zapirón	49	6	C. Leighton	J. Castro R.

NOVENA CARRERA A LAS 19.55 horas 1.200 Mts. Handicap (6a. Serie Ind. 15 al 24. Pr. Fairy Tale (2a. válida para la Apuesta Triple N° 4).

Ejemplo	56	2	C. Pezoa	J. Cavieles A.
Zanita	56	9	E. Guajardo	P. Bagú
Touche	55	10	C. Leighton	O. González
Barloera	54	12	O. Escobar	A. Gutiérrez
Don Carlos	52	13	G. Jorquera	E. Inda
Lyda	52	7	L. Toro	M. Baeza G.
Estridor	52	1	C. Sepúlveda	A. Castro
Partenón	50	4	S. Azócar	O. Silva
Puchacay	50	14	S. Vázquez	R. Cruz
Aititia	48	5	A. Pereira	J. Inda
Adaptada	48	11	D. Sandoval	C. Tapia
Black Spring	47	8	H. Olguín	A. Quiroz
Envidable	47	3	J. Duarte	J. Chamorro
	47	6	N. N.	L. Espinoza



REY COLOMBO, con Gabriel Meneses, cumplió uno de los buenos trabajos para "El Derby" 1971. Nuestro Enviado Especial René Barra lo captó en pleno movimiento.

En Viña:

DESTACO SAINT TROP

Ayer estrenaron sus remos algunos de los competidores de El Derby que debe disputarse el próximo Domingo en el Sporting Club. En realidad, no hubo nada del otro mundo, sien-

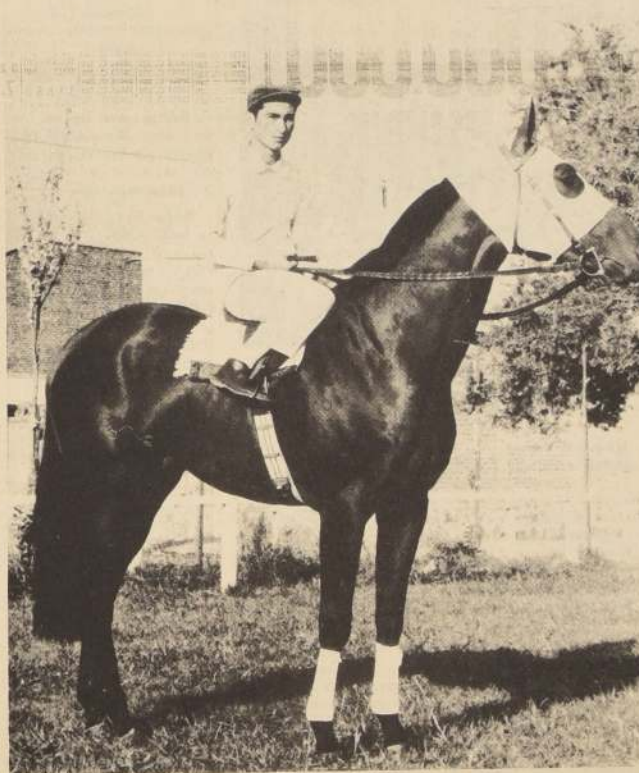
do lo mejor lo que mostró Saint Trop para la distancia de los 2.400 metros. La mayoría trabajó esta distancia. Solo Diligente lo hizo sobre 2.600 metros. Los coteos:

2.400 METROS.

Saint Trop. (S. Azócar) 2.32 3/5. Vuelta en 2.13, ults. 200 en 12 2/5. Tilomonte. (V. Ubilla) 2.33 1/5. Vuelta en 2.13, ults. 200 en 12 3/5. El Tirol. (P. Ulloa) 2.42 1/5. Vuelta en 2.22 1/5, ults. 200 en 13 1/5. Lo Cirro. (O. Saavedra) 2.35 1/5. Marcus. (G. Saavedra) 2.37, vuelta en 2.16 3/5, ults. 200 en 13.

Vuelta y 200 metros.

Diligente. (J. Barraza) en 2.29 ults. 200 en 12 1/5. Los ejemplares Titular y Golden Ray, se limitaron a galopar largo. La vuelta en la cancha de Viña del Mar tiene 2.090 metros.



MEDIATOR será conducido en El Derby por Carlos González. Los vemos a ambos posando en la pista del Valparaíso Sporting Club (Foto de nuestro Enviado Especial René Barra).

Mejora Acacio

Sigue mostrando progresos el ejemplar Acacio. Ayer pasó 1.200 metros en 1.14 1/5 y un ganador muy posible a corto plazo.

Todos los aprontes fueron controlados en forma exclusiva para LA NACION, por José Olmos.

1.200 METROS. ACACIO (J. Eguren) con 1.14 1/5. Últimos 500 en 33. LLANO (A. Parra) en 1.16, últimos en 500 32 4/5.

1.000 METROS. RIO COLORADO (J. Castillo) en 1.4. PUERTO RICO (H. Olguín) en 1.4 1/5.

DECIMA CARRERA A las 20.30 horas 1.200 Metros. Handicap. 7a. Serie Ind. 10 al 20. Pr. Florete (3a. Válida para la Apuesta Triple N° 4).

1-	1	Picotazo	57	2	P. Ulloa	O. Silva
2-	2	Mariachi	54	9	L. Yañez	O. González
3-9	3	Red Seal	54	10	N. N.	C. Muñoz
reaparece	4	Atramo	53	12	E. Suárez	A. Castro
3-5	5	Póker de Ases	53	13	C. Pezoa	E. Inda
6-11	6	Silver Ring	53	7	C. Leighton	J. Castro R.
8-15	7	Blocker	52	16	J. Sepúlveda	J. Maldonado
1-	8	Impar	52	4	M. Ramírez	A. Quiroz
10-9	9	Sagitario	52	1	E. Vázquez	E. Pinochet
12-	10	Mora	51	14	E. Guajardo	A. Bullezu
8-	11	Nirbosa	51	5	J. Duarte	P. Bagú
1-11	12	Primerose	51	11	N. N.	V. Ramírez
4-	13	Tinita	51	8	S. Azócar	A. Abarca
9-9	14	Marupara	50	3	L. Toro	José Meiero
2-5	15	Naggy	49	6	D. Sagardia	J. Zúñiga
2-1	16	Tres Joyas	47	15	R. Sagardia	L. Gajardo

En El Derby:

INCIERTO NASPUR

Puede concretarse hoy o mañana su viaje al exterior

Pese a su inscripción para El Derby, Naspur aún sigue con un pie —una pata mejor— en la escalilla del avión que debe conducirlos a Estados Unidos.

LA NACION conversó en la mañana de ayer con su entrenador, que manifestó que era muy posible que entre hoy y mañana se lograra un acuerdo para su exportación definitiva a

Estados Unidos. Si eso ocurre, Naspur no sería presentado al Derby ya que podría viajar antes de la fecha, o en el peor de los casos, no se le arriesgaría en este compromiso, debido a su alto valor.

Así, la presencia de Naspur está condicionada a lo que digan en las próximas 48 horas, las autoridades del Banco Central.

NO APURE AL MIO

Para muchos el trabajo de El Tirol, no respondió a las expectativas cifradas, su tiempo fue notablemente inferior a otros rivales. LA NACION conversó con Pedro Ulloa, su jinete luego del trabajo.

—¿Cómo notó al caballo? —El animal está muy bien. —El reloj parece decir lo contrario. —Tenía instrucciones de no apurar.

—¿Puede estimarse entonces su cotejo como "sin exigir"? —Por supuesto, el día de la carrera, lo van a ver, va a ser otra cosa.

Son las 8.30 de la mañana y en la cancha del Sporting Club, siguen llegando rivales. El domingo, la misma pista estará de gala.

Repite Solsticio

500 metros

Calamity: A. Trujillo, 31 1/5. Mont Thabor: G. Jorquera, 30 600 metros

Manupara: L. Toro, 36 2/5. Escondido: C. García, 37 1/5. Leonardo: L. Toro, 36 1/5. Respingo: R. Clavería, 36 2/5. Iluminado: D. Sagardia, 36 3/5.

700 metros

Biología: C. Leighton, 42 3/5. Solsticio: J. Toro, 42 2/5. Catedralico: J. Toro, 43 3/5. Lyda: Aprendiz, 42 3/5. Franklin: O. Osorio, 43 3/5. Tiamo: J. Sepúlveda, 43 1/5.

800 metros

Enbelesada: J. Miño, 50 2/5. Burrito: R. Gatica, 48 2/5. Ritorno: R. Clavería, 49 2/5. Sangrass: A. Trujillo, 51. Maihue Suárez, 47 3/5. Las Pataugas: J. Miño, y Las Quilas: E. Guajardo, 50 2/5. Igualitas: A. Trujillo, 50 1/5.

1000 metros

Dominio: R. Sagardia, 1.04. Burlador: C. García, 1.42 1/5. Stambis: J. Toro, 1.2. 1.200 metros. Frontera Antigua: J. Toro, 1.18. Lasalle: J. Duarte, 1.18 4/5.

Playtex: ganó y lo suspendieron

PISTA N° 1. NORMAN. Palizada exterior a 15 metros en la curva y tierra derecha.

Presidió la H. Junta el señor Domingo Silva D., actuaron de comisionados los señores Carlos Souleite B. y Raúl Alamos P., Actó de secretario Guillermo Cruzat.

1a. Carrera. Se multó en E° 50 al preparador Luis Herrera, por no entregar oportunamente el compromiso de monta de AZALEE, la que fue conducida por José Carrasco y CHICACHICA, C. Leighton. Dijo cuenta: J. Carrasco (AZALEE), que se topó en el partid y que partió mal.

2a. Carrera. M. Ramírez (LLAMEKAN) contra J. Sepúlveda (ZAREVICH) por abrir en los 800 mts. L. Toro (VIRBANTE) contra L. Yañez (KATUMBIL) por abrir en la partida. Se multó en E° 100 al jinete José Sepúlveda.

Dieron cuenta: L. Yañez que KATUMBIL se abrió durante todo el recorrido, C. Leighton (MANO FUERTE), que tuvo que correr abierto por las molestias recibidas por otro competidor, V. Ubilla (SEDCIOSO), que fue molestado por otro competidor en la curva.

Se notifica a los preparadores de KATUMBIL y SEDCIOSO, para que adiestren a sus pupilos a partir y correr.

3a. CARRERA. Reclamaron: L. Toro (TINTAN) contra A. Poblete (KIMBANK), y éste contra V. Ubilla (BUEN HOMBRE), por cargar en los 600 mts. M. Ramírez (REAJUSTADO) contra E. Guajardo (PREFERIDO) por abrir en la recta y P. Herrera (ULTIMO LANCE) contra E. Guajardo (PREFERIDO) por molestiar con la huasca a su conducido en los últimos metros.

Se rechaza el reclamo de P. HERRERA (ULTIMO LANCE), y se multa en E° 100 a dicho jinete, por ser inexacto dicho reclamo, además por levantar a su conducido antes de la meta.

4a. CARRERA. Se suspendió por 15 días al jinete Rubén González por no presentarse a correr ARNOYA.

RECLAMARON: C. Pezoa (BANDURRIA) contra J. Miño (SOCIETE) y contra J. Mendoza (BORLA ROJA) por cargar a los 250 mts. corridos y abrir en la recta respectivamente. A. Trujillo (LLALLAGUA) contra J. Miño (SOCIETE) por abrir en la curva y L. Toro (SALMANTINA) contra E. Guajardo (PELUCONA) por cortar la línea de carrera en la curva. Casuales.

Dieron cuenta: C. Pezoa que BANDURRIA, después del contratiempo de la recta no le respondió. R. Clavería (VARBULLA), que perdió la huasca en el curso de la carrera.

QUINTA CARRERA.

Reclamó C. Pezoa (CHINGAY) contra E. Guajardo (DE BOQUETE) por cortar la línea de carrera a poco de partir. Casual.

Dieron cuenta: J. Carrasco que GITANADA se abrió en tierra derecha, M. Ramírez que VIPERIA, no le respondió en las últimas distancias, R. Sagardia (SUCCOI) y G. Fernández (LENTEJITA), partieron, ligeramente desmejorados.

SEXTA CARRERA. Se ordenó el retiro de BIMINI, por haber recibido heridas, en el camión de transporte.

Dieron cuenta: R. Sagardia que MISION INSOLITA se abrió los primeros 100 mts. Edo. Vázquez (ANDERSON), que se condujo, no le respondió en ninguna parte del recorrido.

Se suspende por 10 días a ANDERSON, por sus malas carreras y por 16 días a GATUVELA, por inductitudes reiteradas.

SEPTIMA CARRERA. Reclamaron: J. Toro (NEURON) y V. Ubilla (PELIRROJO) contra G. Jorquera (PLAYTEX), por cargar y cortar la línea de carrera a ambos competidores a 150 mts. de la meta.

Se suspende por 60 días a ejemplar PLAYTEX, en consideración a la forma permanente de causar molestias a otros competidores, y no se castiga al jinete G. Jorquera, por haberse comprobado que trató por todos los medios a su alcance de no producir molestias.

Dieron cuenta: J. Toro (NEURON), que se le corrió el mandil de peso de los 800 mts. a la meta E. Guajardo (JOYFUL), que su conducida partió bien, pero al final no le respondió. Se autorizó al ejemplar NATAL para correr en otros hipódromos.

OCTAVA CARRERA.

Reclamaron: C. Pezoa (DIRECTOR) contra C. Leighton (TIRANUELA) y éste contra el primero, por abrir en tierra derecha y cargar en la curva respectivamente. G. Jorquera (QUICK LUCK) contra L. Toro (OH SI) por cargar a poco de partir a C. García (ARCHIBALDO) contra C. Leighton (TIRANUELA), por abrir en la partida. Casuales.

Dio cuenta: C. García que ARCHIBALDO, después del contratiempo de la partida corrió asustado y no le respondió.

Se cierra la investigación de la rodada del Jinete C. Leighton conduciendo al ejemplar BANTU, el 13 de Enero, en vista de los antecedentes en poder de la Junta, se considera casual.

NOVENA CARRERA.

Reclamaron: R. Clavería (DON TILO) y C. Leighton (LADY SCOTCH) contra G. Fernández (COLCUMA) y éste último contra A. Poblete (LA ESPAÑA) por cargar a los 100 mts. corridos. G. Jorquera (Banquero) contra C. Leighton por cargar en la misma parte. Casuales.

Se dejó sin efecto la multa impuesta a los preparadores Miguel Baeza G. y Miguel Baeza el 10 de Enero.

DECIMA CARRERA. Reclamó J. Duarte (SATISFACCIÓN) contra M. Ramírez (CANCION).

Dieron cuenta: P. Bustos que PONSARD, no le respondió al final. J. Carrasco (LA DONCELLA), que corrió encajonado los 400 mts. finales E. Guajardo (EMILIO) que no pudo correr debido a que en la curva se cerró. R. Sagardia (LUCERO), que debido al lugar de la partida no pudo correr entre los punteros.



GIBALTAR es tenido por muy bueno. Por eso le buscaron la monta de Carlos Pezoa.

Baikal, el Lago de los Tesoros

Por Vladimir Reznichenko

El Baikal, lago siberiano, es una de esas creaciones de la naturaleza, cuyo origen constituye un enigma aún no descifrado totalmente. El Baikal ha sido tema de leyendas, canciones y voluminosas monografías científicas. Suele decirse que el que no haya visto Siberia no puede conocer Rusia, y también que quien no haya visitado el Baikal no puede conocer Siberia.

to de agua dulce más grande de la tierra: 23 mil kilómetros cúbicos de líquido. El agua del Baikal se distingue por la pureza y transparencia; su contenido de sal es tan bajo que los choferes suelen llenar los radiadores sin filtrarla.

La industria avanza a pasos agigantados y la escasez de agua potable se hace sentir cada día más. Se trata de un

completa del agua natural. El Baikal conserva una gran cantidad de agua natural, lo cual constituye su mayor tesoro.

La limnología, ciencia de los lagos

Las cuestiones expuestas aquí me fueron explicadas por un hombre enamorado del Baikal, Grigori Galazi, director del Instituto Limnológico de la Academia de Ciencias de la URSS (Sección siberiana) o más escuetamente, director del Baikal. El mencionado Instituto tiene su sede en la orilla del lago.

La limnología es una ciencia que trata de las cuestiones relacionadas con los lagos —y, en general, con el agua dulce. Grigori Galazi y los limnólogos de su equipo, trabajan desde hace años por descifrar los enigmas del Baikal. Los procesos que tienen lugar en el lago se estudian por el Instituto en su concatenación real. Las cuestiones del Baikal se analizan de una manera integral, abarcando desde la química inorgánica hasta la ictiología y los animales superiores. Hay que señalar que los trabajos de los limnólogos soviéticos gozan del gran prestigio en el exterior.

Uno de los grandes problemas que tienen planteados los limnólogos es el estudio del fondo del Baikal.

Una cuenca oceánica

Aunque parezca paradójico, resulta que la ciencia conoce mejor la superficie de la Luna que la de la cuenca del Baikal. En varios laboratorios del mundo se analizan ya muestras del suelo lunar y fotografías de su superficie. El fondo del Baikal es una "mancha blanca" de la ciencia, de no menor interés, que está siendo investigada por los limnólogos soviéticos.

El Baikal es el lago más profundo del universo. Para determinar su profundidad se han necesitado dos siglos. La última cifra, resultado de prolijas mediciones, indica una profundidad de 1.620 m., a la que debemos sumar los 6.000 metros de la capa de sedimentos depositados en el fondo, con lo cual la hondura sería de 7.600 metros. Si consideramos que los montes que rodean el Baikal alcanzan cotas de tres mil metros, nos resultará la enorme cifra de 10.600 metros, equiparable a las más grandes fosas oceánicas de la Marias, Kuriles o Tuskarora. En el Baikal se puede es-

tudiar la corteza terrestre al descubierto, visualmente o mediante sondeos. El fondo del lago resulta más accesible que el de océano.

El panorama

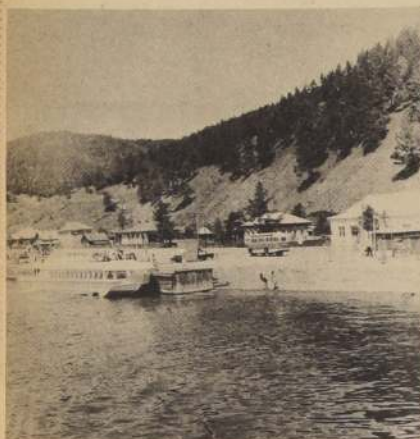
Los visitantes siempre se sienten intrigados por saber hasta qué profundidad resulta visible una placa metálica lanzada al lago.

El otoño siberiano hacia cernirse sobre las aguas del Baikal jirones de blanquecina niebla, como proyectados por un reflector nuboso. El Sol no lograba disolverlos y sus rayos se escurrieron como las cerdas de una brocha, bordando con matices celestes y rosados, el cristal del lago, del río y el ancho cielo. Desde la colina donde estábamos situados se divisaban las azucaradas cumbres de los montes Saiany y, más cerca, los ondulados valles, la parduzca taigá con claros prematuramente nevados, entre los finos troncos de los abedules. En lo bajo, se veían aldeas siberianas, imponentes como en un cuadro, con isbas de jambajes y contraventanas de madera labrada.

En la parte donde el Baikal alimenta el Angará superior, jamás se hielan las aguas por baja que sea la temperatura. Grandes manadas de patos salvajes acuden allí a invernar.



Lago Baikal. Foto de G. Ujlopkov.



Poblado de Listvianka, a orillas del lago Baikal, Foto de V. Belokolodov.

Al Baikal a través de la taigá

Para llegar al Baikal hay que pasar por Irkutsk, una vieja ciudad, conocida de antiguo como cabeza de puente de Siberia Oriental. El escudo de Irkutsk representa un tigre con una marta entre los dientes, símbolo de la riqueza de la comarca y del coraje de sus pobladores.

Cuando visité la comarca, a fines de octubre, brillaba el Sol en la taigá (los moscovitas tenían que subirse el cuello del abrigo para protegerse contra el húmedo viento que pugnaba por despejar el plomizo cielo). El cielo de Siberia aparecía despejado, imprimiendo al ambiente una sensación de fragancia y pluricolor. El Baikal se encuentra a 70 kilómetros de Irkutsk, por una carretera solitaria trazada a través de las ondulaciones de la taigá y bordeada de pinos y abedules, finos y enhiestos como velas, cuyas siluetas parecían resplandecer bajo los brillantes rayos solares. A pocos metros de la autopista, en las espesuras del bosque, tiene su elemento el oso y el esbelto alce. Hasta que por fin, el viajero divisa el Baikal, que las lánguidas melodías siberianas califican de mar sagrado y glorioso.

¿Qué dice la ciencia de los tesoros de este "mar"?

El agua vale oro

El Baikal es el depósi-

problema complejo, porque la escasez de alimentos, por ejemplo, puede verse aprovechando los recursos inagotables del mar y elevando los rendimientos de la agricultura, mientras que la cantidad de agua potable de la Tierra que es una magnitud permanente, tropieza con una demanda que aumenta sin cesar.

Toda la materia viva se compone fundamentalmente de agua. El organismo humano, por ejemplo, tiene un 76% de agua. Los procesos vitales transcurren en un medio acuático, por lo cual no resulta indiferente la calidad de ese medio. La vida surgió en agua natural, no alterada por la actividad del hombre. Al desarrollar la industria, el hombre altera irreversiblemente la calidad del agua.

Es sabido que el agua puede ser potabilizada mediante plantas desalinizadoras atómicas. Sin embargo, no podemos fiarlo todo este procedimiento ya que el agua potabilizada, así tiene una estructura distinta a la del agua natural. Sometida a procesos industriales, el agua cambia de estructura y no resulta muy adecuada para el organismo humano. El agua desalinizada sólo sirve para la irrigación, pues para ser consumida por el hombre debe pasar antes por un organismo vegetal.

La contaminación de los ríos ha hecho surgir el peligro de la extinción

de las aguas al comerse los despojos de los animales muertos). En las riberas y bosques de las inmediaciones se crían animales de piel fina como el turón, el armiño, la marta cebelina y la ondatra.

El origen y desarrollo del mundo animal y vegetal en el Baikal es uno de los enigmas de la naturaleza, aún no descifrado. Así por ejemplo, no se sabe cómo pudieron llegar allí la foca fétida y la foca que son habitantes marinos. ¿Cómo ha podido adaptarse al agua helada (en el Baikal uno no puede bañarse ni en pleno verano) un viviparo como el pallas, cuyos congéneres habitan en la región tropical?

El pez pallas es uno de



Brigada vanguardista de la fábrica de conservas de Sludianka durante la pesca de una variedad de salmónido (Baikal). Foto de Y. Abrámochkin.

Un pez viviparo: pallas baicalense

El Baikal es un paraíso para los biólogos porque encierra más de 1.800 tipos de animales y plantas, las tres cuartas partes de los cuales no se encuentran en ningún otro lugar del mundo. La flora y la fauna del Baikal es más rica que la de todos los demás lagos, incluido el Caspio, que es el más grande de la Tierra. El Baikal está poblado por el 75% de los tipos de crustáceos conocidos (los crustáceos contribuyen a la pureza y transparencia

los atractivos del Baikal. Este pez transparente que habita en las profundidades del lago, para sus crías de una manera original, mediante la eclosión de la cavidad abdominal en una especie de autocesárea. La mayor parte de los peces-puerperas parecen al parir, la especie pervive, sin embargo, porque cada animal da vida a unos dos mil avelinos.

336 más 1

336 ríos y riachuelos desembocan en el Baikal, que solamente da vida al Angará inferior. Suponiendo que se cortaran todos los afluentes, como si fuesen grifos, el Angará inferior tardaría 400 años en agotar el lago.

En el lugar de la desembocadura del Baikal, en el Angará, se alza un oscuro peñazco que en tiempos remotos se consideraba encantado, según una bella y antigua leyenda.

La leyenda dice que el Baikal, anciano fuerte y jubiloso, no tenía más que un hijo de ojos azules llamada Angará. La muchacha se enamoró de un gigante llamado Yeniséi, y una noche, mientras su padre dormía, quebró las grandes rocas y fue en busca de su amado. Cuando se enteró el viejo Baikal desató una terrible tormenta de vientos huracanados, que barrieron los seculares cedros de los bosques limítrofes. En medio de su ira, Baikal

ca roca y la arrojó tras las huellas de la fugitiva Angará se abrió con el gigantesco peñazco y pidió perdón a su padre. El padre le perdonó la afrenta, pero su pena resultó incurable y ya no le quedaron más que lágrimas. Desde entonces, Angará lleva las lágrimas paternales a su amado Yeniséi.

El peñazco solitario se alza en medio de las tristes aguas para curiosidad de los visitantes. El Angará vierte como siempre sus aguas en el Yeniséi.

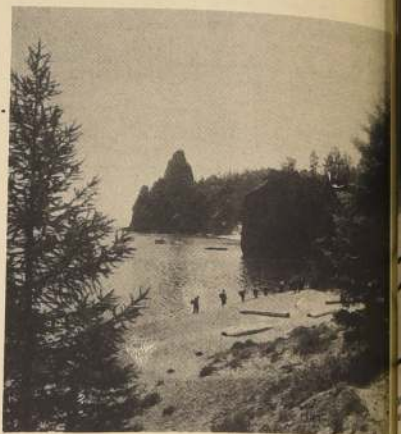
Las leyendas lo explican todo fácilmente, pero la ciencia sigue devanándose por descifrar los misterios de la naturaleza. Según los científicos, el descubrimiento del origen del Baikal nos daría la clave para descubrir la génesis de toda la plataforma siberiana, e incluso del continente asiático.

Viejo y eternamente joven

No es casual que las leyendas nos presenten al Baikal como un anciano de alba cabellera, puesto que se trata del lago más viejo del mundo: 25 millones de años.

Desde el punto de vista de la geología, la edad corriente de los lagos (10-15 mil años) no es muy grande. Los lagos "mueren", cegados por el limo que arrastran los ríos. El Baikal es, de vez y media, a dos veces más viejo que los demás lagos. Este gigantesco lago de Siberia meridional, constituye una gigantesca fractura de la corteza terrestre y algunas de sus secciones vienen hundiéndose a lo largo de millones de años. El Baikal se "rejuvenece" constantemente, haciéndose cada vez más hondo.

En el Baikal se registran anualmente unos dos mil movimientos sísmicos que, en ocasiones, han alcanzado consecuencias catastróficas. En 1862, por ejemplo, se sumergió un área de 200 kilómetros cuadrados de superficie,



RSFSR. Región de Irkutsk. Baikal, bahía Peschanaya. Foto APN.

formando una bahía, denominada "Hondonada". Un terremoto análogo tuvo lugar en 1959 y en su epicentro, el fondo del lago se hundió 15 metros.

Eso quiere decir que el viejo Baikal está todavía en formación, y no se sabe cuánto tiempo proseguirá ese proceso.

"El dorado" ECONOMICO

La región del Baikal ofrece brillantes perspectivas económicas, debido a las condiciones naturales. Esto se refiere principalmente a la energética, para la cual el lago dispone de grandes recursos hidráulicos. El flujo uniforme de agua por el Angará asegura el funcionamiento estable de las plantas generadoras de electricidad durante todo el año. Las plantas hidroeléctricas de la región de Irkutsk producen anualmente 30 millones de kilovatios-hora, cifra que se multiplicará en el próximo decenio.

En la región del Baikal hay grandes recursos minerales: carbón, minerales diversos, bauxitas, petróleo y gas. El lago cuenta con una fabulosa cantidad

de agua dulce, requerida para la producción de fibras artificiales, aparatos y reactivos puros. En los alrededores hay bosques intratables. Todo se permite allí una gama de producciones sin parangón en la URSS, y, posiblemente, en el mundo.

El Baikal, en cuyas aguas habitan el timón, el esturión y el famoso omul, ofrece excelentes perspectivas para el desarrollo de la industria pesquera. Actualmente se construyen allí desovaderos artificiales y fábricas de pescado. La abundancia de animales de piel permite asimismo desarrollar esta industria.

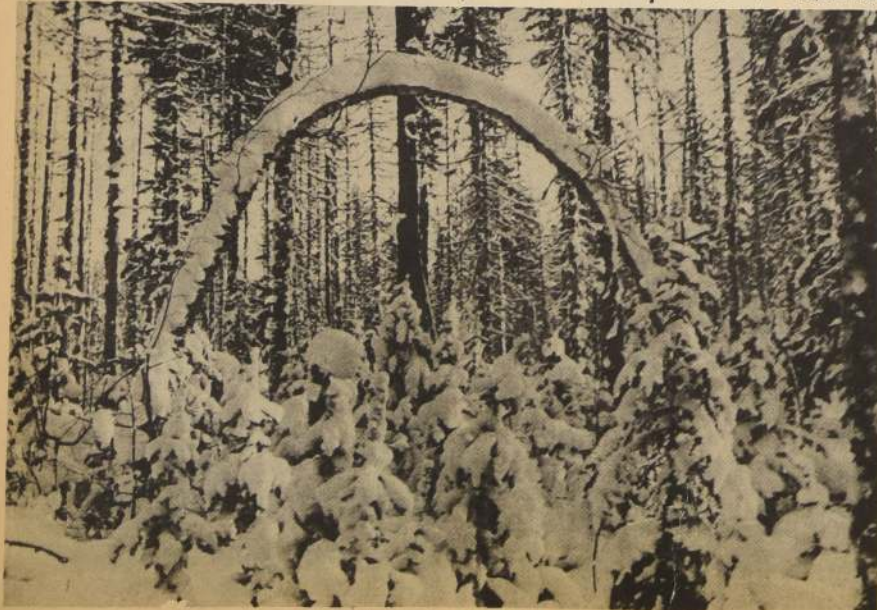
Es posible que el lago Baikal llegue a ser un lugar de turismo, dados sus atractivos naturales y las posibilidades de caza del oso en la taigá virgen, que atraerán a un número creciente de aficionados a los viajes y a la aventura.

El aprovechamiento de los recursos de la región, exige considerables esfuerzos, conocimientos y entusiasmo. Al orden del día está planteada la tarea de poner el Baikal al servicio del hombre.

Agencia Novosti



En el lago Baikal. Foto de V. Belokolodov.



Taiga siberiana. Foto de V. Alimov.

CINES DEL CENTRO

ESPAÑA. Estado Huérfanos (398488). 14. 16.30. 19 y 21.30 hrs. Sor Ye Ye. (Música menor).

FLORIDA. Estado 226 (34289). Desde las 11 hrs. Con Dios, con el Diabolo y un Winchester (Acción may de 21).

GRAN PALACE. Huérfanos 1176 (60082). 15. 18.45 y 22 hrs. Mayering (Drama may de 18).

HUELEN. Huérfanos 779 (31603). Desde las 11 hrs. La dama y el vagabundo (W. Disney menor).

HUERFANOS. Huérfanos 930 (36707). Desde las 11 hrs. Baile de ilusiones. (Drama may de 18).

IMPERIO. Estado 235 (397960). Desde las 10 hrs. El hombre que amo (Drama may de 21).

KING. Huérfanos 840 (32838). Desde las 10 hrs. Corre sombra corre. (May de 21).

LIDO. Huérfanos 680 (34366). Desde las 11 hrs. Cierta casi probable (Drama may de 18).

MAYO. Monjitas 873 (391201). Desde las 10 hrs. Hagamos el amor. (Comedia may de 21).

METRO. Bandera 141 (61570). Desde las 11 hrs. Los girasoles de Rusia (Drama may de 14).

NILO. Monjitas 872 (302078). Desde las 10 hrs. El refugio del placer (Drama may de 21).

PACIFICO. Huérfanos 1147 (62921). Desde las 10.30 hrs. Misión increíble. (Drama may de 18).

PLAZA. Compañía 1068 (84714). Desde las 10 hrs. El refugio del placer. (Drama may de 21).

REAL. Compañía 1040 (65555). Desde las 11 hrs. Con Dios, con el Diabolo y un Winchester. (Acción may de 21).

REX. Huérfanos 735 (31144). Desde las 11 hrs. De Sade (Drama may de 21).

RIO. Monjitas 743 (33550). Desde las 11 hrs. El amargo fin Pussica Pussicat te amo.

RITZ. San Antonio 50 (38613). Desde las 11 hrs. Las calientes noches de Lady Hamilton. (Drama may de 21).

RIVIERA. San Antonio I. Valdes V. (36093). Desde las 13 hrs. La amante que volvió. Satirón.

ROXY. Huérfanos 1055 (80809). Desde las 10 hrs. Espartaco y los 10 gladiadores. Oro de Sta. Cruz.

SAN MARTIN. Alameda-San Francisco (35357). Desde las 11 hrs. La mujer infiel.

SANTA LUCIA. Alameda-San Isidro (34718). 15. 18.30 y 22 hrs. Krakatoa al este de Java. (Acción may de 14).

SANTIAGO. Merced 829 (32888). Desde las 11 hrs. Nido de avispas (May de 21).

SAO PAULO. Merced 772 (397946). Desde las 13 hrs. Amor sin barreras. La pantera rosa.

TIVOLI. Huérfanos 757 (30611). Desde las 11 hrs. El secreto de Sta. Vittoria. (Acción may de 14).

TOESCA. Huérfanos 1313 (711562). Desde las 13 hrs. Funny girl. El Extra.

VICTORIA. Huérfanos 827 (30021). Desde las 11 hrs. Furro de juventud (Drama may de 18).

WINDSOR. Ahumada-Moneda (89761). Desde las 10.30 hrs. El dulce cuerpo de Deborah. (Drama may de 21).

YORK. Ahumada 166 (6687). Desde las 10.30 hrs. Perdidos en el desierto. (Aventuras menores).



14.30 FEMENINO 70
Noticiero Prolene
Antesana
Telese
La Amortajada
Pucallan
Clases de Guitarra
16.00 BUEN PASTOR
17.00 DIBUJOS ANIMADOS: Gulliver
17.30 CANTICUENTOS
17.35 FABULOSOS CEN
17.55 EL GRAN MUNDO DEL PEQUEÑO ADAMS
18.00 CANTICUENTOS
18.35 TOMACHO
18.30 CANTICUENTOS
18.35 GIDGET
19.00 LARGOMETRAJE "La Doncella de oro"
con Joan Crawford y Rosano Brasi
21.00 TAMBIEN SUCEDE
21.05 ABOGADO DEL DIABLO "Futbol profesional"
21.55 TV TIEMPO WELLA
22.00 MARTINI AL INSTANTE
22.30 HISTORIAS PARA NO DORMIR "El cuervo"
23.30 NOTICARIO PROLENE



18.30 NOTICARIO
18.35 AQUI NO SE ADMITEN GRANDES
Con la animación de Ely Menz y Oscar Figueroa
19.00 VER CINE
19.30 CIENCIA Y DESARROLLO
20.00 NOTICARIO
20.05 LA CALDERA DEL DIABLO
20.30 UN PERSONAJE
21.30 NUEVE DIARIO
22.00 CRISIS
23.00 SIGLO XX
23.50 NOTICARIO
23.55 CIERRE



14.00 PASADO MERIDIANO
TELETARDE con Mirella Latorre y Julio Pérez
Telese "La Tormenta"
Show Musical
Noticia en la Onda
Show italiano
CINE PARA UD. La Enemiga con Frank Latimore
17.35 Abbott y Costello
18.10 FURIA
18.40 Los hermanos 3olt
19.35 El Sapo y La Culebra
19.45 TELENOCHE
20.13 EL TIEMPO
20.23 HAWAI 5-0
21.28 EL LIBRO
21.40 JOTA EME
22.00 TELETRECE
22.40 LA GRAN JORNADA
23.00 INTRIGA DE PASIONES
23.40 TELECIERRE

TEATROS

ALFONSO CARLO. San Diego 246 (89350). PRODES. 19 hrs. "El rey de los reyes".

CAPOULCAN. San Diego 840 (82437). Descanso.

CAPOULCAN. Huérfanos 786 (397907). En Gira.

MODERNA. Moneda 920 (7115451). Cia de América Vargas y Pury. 19 hrs. "Departamento sin muebles para el amor" de Billy Gredy.

MODERNA. Merced 349 (391523). 19.30 hrs. "Tu sabes que no te voy a dejar cuando el agua está corriendo" de Robert Anderson.

MODERNA. Huérfanos 837 (30176). Cia de revistas Bim Bam Bum. 21.40 y 23.15 hrs. "Cumplimos 18 años. espárrago la noticia".

MODERNA. Recoleta 343 (776883). 20 y 23 hrs. Cia de revistas Bim Bam Bum.

MUNICIPAL DE LAS CONDES. Avda. Apoquindo 3384. 19.30 hrs. TMC Descanso.

SAN ANTONIO. San Antonio 255 (33605). Cia de Marcelo Romo y Pury. 19.30 hrs. "Navidad en la aldea" de Roberto Anderson.

Cartelera Cinematográfica

SECTOR PLAZA ITALIA V. MACKENNA

NORMANDIE. Alameda 139 (392749). Desde las 14 hrs. El extra. Funny girl.

SECTOR ÑUÑA PROVIDENCIA VITACURA

ANDES. Avda. Irarrázaval 1435 (43811). Desde las 14 hrs. Once a la medianoche. El arreglo. Rebelde sin causa.

CALIFORNIA. —Irarrázaval 1564 (498061). 16. 19 y 22.15 hrs. Furor de juventud. (Drama may de 18).

DANTE. Washington 26 (494359). 16. 19 y 22 hrs. Misión imposible. (Acción may de 18).

EGARA. Plaza Egaña (271026). Desde las 15 hrs. Vuelven los 7 hombres. Complot internacional.

EL GOLF. Apoquindo 3368 (480046). 16.30. 19 y 22 hrs. Corre sombra corre. (Drama may de 21).

HOLLYWOOD. Irarrázaval 2900 (42389). Desde las 13 hrs. Dios perdona pero su vida es mía. Dios perdona pero su vida es mía. Operación opio. Ataque y retirada.

LAS CONDES. Apoquindo Noruega (484067). 16. 19 y 22 hrs. El hombre que amo. (Drama may de 21).

LAS LILAS. E. Yañez J. de Dios V. (43116). 16. 19 y 22 hrs. Scrooge. (Música menor).

LO CASTILLO. Vitacura (481981). 16. 19.15 y 22.30 hrs. El dulce cuerpo de Deborah. (Drama may de 21).

MARCONI. Manuel Montt 032 (42867). 16. 19 y 22 hrs. Indecisión de una mujer. (Drama may de 18).

SECTOR 10 DE JULIO FRANKLIN GRAN AVENIDA AVDA. MATTA

MACUL. P. P. Alessandri 3547 (213418). Descanso.

ORIENTE. Pedro de Valdivia 099 (41345). 16.30. 19 y 22 hrs. Ese loco deseo de amar. (Comedia menor).

PEDRO DE VALDIVIA. P. de Valdivia Bilbao (43948). 15.30. 18.30 y 21.30 hrs. Nido de avispa. (Drama may de 21).

VERDI. P. de Valdivia 5273 (499704). Desde las 14 hrs. Crimen perfecto. Pinocho y la ballena del espacio. Monja o madre.

ALHUE. Población Dávila (581427). Desde las 14 hrs. Hermanos de sangre. Luna 02. Psicosis para el crimen.

AMERICA. Nuble 390 (52443). Desde las 13 hrs. Programa triple.

ESMERALDA. San Diego 1035 (64303). Desde las 13 hrs. Dios perdona pero su vida es mía. Ataque y retirada. Operación Opio.

GRAN AVENIDA. Gran Avenida 4830 (52163). Desde las 13 hrs. Nido de avispa. (Drama may de 21).

IMPERIAL. San Diego 1344 (51112). Desde las 14 hrs. Al infierno Gringo. El Padecito. Estrella del Sur.

LIRA. Pintor Cicarelli 293 (52181). Desde las 14 hrs. Pinocho y la ballena del espacio. Monja o madre. Crimen perfecto.

MISTRAL. San Diego 279 (63994). Desde las 13 hrs. Alisiel Rata. Minifaldas agresivas. Dos valientes.

SECTOR SAN PABLO ALAMEDA-BRASIL-ESTACION

ALAMEDA. Alameda 2987 (91254). Desde las 12.30 hrs. El milagro de amor. Escalación. La Amante.

ALCAZAR. Brasil 373 (80122). Desde las 14 hrs. El arreglo. Once a la medianoche. Rebelde sin causa.

A. ALESSANDRI. Alameda 2879 (96848). Desde las 11 hrs. El milagro de la vida. (Drama may de 21).

BLANCO ENCALADA. Avda. B. Encalada (91787). Desde las 14 hrs. Al infierno Gringo. Estrella del Sur. El padecito.

CARRERA. Alameda 2151 (86685). Desde las 13 hrs. El profesor Hippie. Caliche sangriento. El agente Q. Q. 7.

COLON. San Pablo Maipú (733146). Desde las 13 hrs. Dos hombres violentos. La vendetta del Santo. Sueños de riquezas.

MINERVA. San Pablo 3230 (733342). Desde las 13 hrs. El padecito. Los primeros en la luna. El niño y el potrero blanco.

MONUMENTAL. Alameda 3943 (91555). Desde las 14 hrs. El último día de la guerra. Pistoleros de Texas. El botín de los valientes.

O'HIGGINS. San Pablo Cumming (86929). Desde las 13 hrs. Bobby rey de su raza. El árbol de la vida. Los 7 filibusteros.

LA PALMILLA. Pedro Fontova 5021. Descanso.

SECTOR INDEPENDENCIA. Nacional Independencia 801 (370594). Desde las 13 hrs. El botín de los valientes. El último día de la guerra. Pistolero de Texas.

IDEAL CINEMA. Mapocho 4117 (731384). Desde las 14 hrs. El botín de los valientes. Pistolero de Texas. El último día de la guerra.

MAIPO. San Pablo 4251 (731982). Desde las 14 hrs. El milagro de amor. La amante. Escalación.

SECTOR QUINTA NORMAL. IDEAL CINEMA Mapocho 4117 (731384). Desde las 14 hrs. El botín de los valientes. Pistolero de Texas. El último día de la guerra.

IDEAL CINEMA. Mapocho 4117 (731384). Desde las 14 hrs. El botín de los valientes. Pistolero de Texas. El último día de la guerra.

MAIPO. San Pablo 4251 (731982). Desde las 14 hrs. El milagro de amor. La amante. Escalación.

IDEAL CINEMA. Mapocho 4117 (731384). Desde las 14 hrs. El botín de los valientes. Pistolero de Texas. El último día de la guerra.

MAIPO. San Pablo 4251 (731982). Desde las 14 hrs. El milagro de amor. La amante. Escalación.

IDEAL CINEMA. Mapocho 4117 (731384). Desde las 14 hrs. El botín de los valientes. Pistolero de Texas. El último día de la guerra.

MAIPO. San Pablo 4251 (731982). Desde las 14 hrs. El milagro de amor. La amante. Escalación.

IDEAL CINEMA. Mapocho 4117 (731384). Desde las 14 hrs. El botín de los valientes. Pistolero de Texas. El último día de la guerra.

MAIPO. San Pablo 4251 (731982). Desde las 14 hrs. El milagro de amor. La amante. Escalación.

Museos

CLAUSTRO DE SAN FRANCISCO (ALEMADA). Los días domingos, miércoles y viernes estarán abiertos al público los claustros del primer piso.

MUSEO DEL CARMEN DE MAIPU. Histórico y costumbrista. Ubicado en la planta baja del Templo Votivo de Maipú. Abierto sábados, domingos y festivos de 15 a 19 horas.

MUSEO DE ARTE POPULAR AMERICANO, TERRAZA DE HIDALGO, CERRO SANTA LUCIA. Abierto al público martes a sábados de 10 a 12 y de 15 a 18 horas, domingos y festivos de 15 a 18 horas.

MUSEO NACIONAL VICUÑA MACKENNA, VICUÑA MACKENNA 94. Abierto martes a sábado de 10 a 13 y de 15 a 18 domingos y festivos de 10 a 13 horas. Cerrado los días lunes.

MUSEO NACIONAL DE HISTORIA NATURAL, QUINTA NORMAL. Abierto al público martes, a sábados de 9 a 18 horas, domingos y festivos, de 10 a 13 y de 15 a 17.30 horas, cerrado los lunes.

MUSEO HISTORICO NACIONAL, MIRAFLORES 50. Abierto al público martes a sábado de 9 a 12.30 y de 15 a 18 horas, domingos y festivos de 15 a 18 horas, cerrado los lunes.

MUSEO NACIONAL DE BELLAS ARTES, PARQUE FORESTAL. Abierto al público martes a sábado de 9.30 a 13 y de 17 a 20 horas, domingos y festivos de 10 a 13 y de 17 a 20 horas, cerrado los lunes.

Turnos Farmacias

SEMANA COMPENDIDA ENTRE EL 23 al 30 de ENERO de 1971.

1er. SECTOR. MAPOCHO — AVDA. BDO. O'HIGGINS — TEATINOS — CERRO SANTA LUCIA.

AHUMADA. Ahumada N° 301. PETRIZIO. Estado N° 93. SAN ANTONIO. San Antonio N° 501. PUENTE. Puente N° 615. CARRERA. Agustinas N° 1225.

2° SECTOR. TEATINOS — CATEDRAL — BALMACEDA OCC. QUINTA NORMAL — CARRASCAL — BLANQUEADO.

YUNGAY. Matucana N° 769. MODELO. San Pablo N° 1596. CRUZ BLANCA. San Pablo N° 2699. LAS AGUSTINAS. Riquelme N° 373. SIMON BOLIVAR. San Pablo N° 4745. ROOSEVELT. Estados Unidos N° 1201. DIAGONAL. Gonzalo Bulnes N° 2491. LA ESTRELLA. San Pablo N° 8735.

3er. SECTOR. AVDA. BDO. O'HIGGINS — RAMON FREIRE — POBLACION LOS NOGALES ZANJON DE LA AGUADA — SAN DIEGO.

ENO. Alameda N° 2802. LEMUS. Alameda N° 2471. OTERO. Brasil N° 99. ROSSI. Ejército N° 303. XIMENA. Bascuñán N° 1971. CHACABUCO. Chacabuco N° 64. CARRERA. Los Pinguinos N° 4294. MODERNA. Ramón Freire N° 1924. MAIPU. CAPOULCAN. Bascuñán N° 1002.

4° SECTOR. AVDA. BDO. O'HIGGINS — FRANKLIN — SAN DIEGO — AVDA. BUSTAMANTE.

BARRIOS. Avda. Matía N° 503. ARRIARAN. San Francisco N° 1204. JOFRE. 10 de Julio N° 199. DIAZ. Franklin N° 1388. A. 10 JULIO. San Francisco N° 694. SIERRA BELLA. Sierra Bella N° 2352. Nuble. San Diego N° 1796. BOGOTA. Sierra Bella N° 1698. ESMERALDA. San Diego N° 967.

5° SECTOR. PROVIDENCIA — VITACURA — APOQUINDO — LAS CONDES — BILBAO.

MÁNUEL MONTT. Manuel Montt N° 30. HOLANDESA. Los Leones N° 16. LO CASTILLO. Francisco de Aguirre N° 4735. EL GOLF. Renato Sánchez N° 3725. IRIS. Apoquindo N° 5221. LA CORDILLERA. Los Militares N° 6900.

6° SECTOR. IRARRAZAVAL — BILBAO — BUSTAMANTE — MACUL — LA REINA.

CENTRO ÑUÑA. Irarrázaval N° 2521. MUNDIAL. Irarrázaval N° 710. BABEL. Simón Bolívar N° 3751. RADIUM. Manuel Montt N° 2562. PERALDÉN. Egaña N° 523. ZUNIGA. Fco. Bilbao N° 581. SAN CARLOSFO. Bilbao N° 3865. esq. Tobalaba. LOS OLMOS. J. P. Alessandri. N° 2876. SANTA MARTA. Vicente García Huidobro N° 4065. VILLA SANTA CAROLINA. Castillo Urizar N° 2259. VILLA LA REINA. Nueva Larrain N° 9000.

7° SECTOR. VICUÑA MACKENNA — ZANJON DE LA AGUADA — CAMINO MELIPILLA SAN MIGUEL — LA CISTERNA — LA GRANJA.

DEPARTAMENTAL. 3ra. Transversal N° 5410. SUBERCASEAUX. Gran Avenida N° 3804. MONACO. Gran Avenida N° 7475. MARTINEZ ACUNA. Gran Avenida N° 9303. CARMEN MENA. Carmen Mena N° 684. SAN RAMON. Blas Vial N° 8494. DIGU. Santa Rosa N° 4207. PIZARRO. Santa Rosa N° 2510-C. LA LINEA. Fernández Albano N° 02880. JOSE MARIA CARO. Avda. Central N° 5797-A. KENIA. Avda. Central N° 6553.

SUST. Quipao N° 3055. RAIYEL. La Feria N° 5435. DEPARTAMENTAL N° 5410. SUBERCASEAUX. Gran Avenida N° 3804. MONACO. Gran Avenida N° 7475. MARTINEZ ACUNA. Gran Avenida N° 9303. CARMEN MENA. Carmen Mena N° 684. SAN RAMON. Blas Vial N° 8494. DIGU. Santa Rosa N° 4207. PIZARRO. Santa Rosa N° 2510-C. LA LINEA. Fernández Albano N° 02880. JOSE MARIA CARO. Avda. Central N° 5797u-A. KENIA. Avda. Central N° 6553.

8° SECTOR. AVDA. SANTA MARIA — RENCA — AVDA. FERMIN VIVACETA — AVDA. INDEPENDENCIA — AVDA. EL SALTO — AVDA. RECOLETA.

SIMON. Independencia N° 895. GONZALEZ. Pinto N° 1700. O'HIGGINS. G. nero N° 2296. IMPERIAL. Vivaceta N° 2242. PALMILLA. Pedro Fontova N° 5102. IBACETA. J. M. Balmaceda N° 334. RECOLETA. Recoleta N° 351. CENTENARIO. Recoleta N° 2298. VALDIVIESO. Avda. Valdivieso N° 0123.

TURNO PERMANENTE. FARMACIA DE URGENCIA Avda. Portugal N° 155.

NOTA. Los turnos son sólo para la atención del despacho, de recetas, medicamentos de urgencia, útiles de curación, y podrán ser atendidos después de las 20 horas en invierno y 20.30 horas en verano, por la ventanilla correspondiente.

CALIDAD Y PRECISION



Relojeria GABOR ESTADO 48



Teefix. ETIQUETA AZUL CEYLAN

Anual... E\$ 398.00
Semestral... E\$ 213.00
Trimestral... E\$ 112.00

Presidente del Consejo: Adonis Sapulveda Acuña
Director: Renán Andrade Martínez
Representante Legal: Jorge Arretiza Urzúa
Propietario Empresa: "La Nación", S.A.
Todos domiciliados en Agustinas 1269, Santiago

En Viña del Mar, José viajará junto a Osvaldo Díaz

● Apareció el joven intérprete, detenido en el sur por sus exámenes universitarios

Llegó lleno de entusiasmo. Muy alegre y dispuesto a recuperar el terreno perdido. Se le esperaba hace muchos días, pero él estaba anclado en el sur.

No se viene. Se embarca en los trabajos de verano. Ya no hay tiempo de que grabe el tema.

Decían sus amigos —entre ellos— cuando se juntaban, pero Osvaldo Díaz no aparecía. Sorpresivamente llegó a mediados de semana y de inmediato puso manos a la obra. Mi viaje a Japón, para participar en el Festival, me hizo perder algunas clases. Yo tenía que ponerme a tono con mis compañeros.

Se te extraño el día en que los artistas se reunieron con la F.L.H. y cuando realizaron la jornada que los reunió a todos en el Estadio Chile.

Muchas ganas tenía de participar, porque yo pertenecía a esta juventud que está haciendo cosas y que mira hacia el futuro con un panorama muy claro, desgraciadamente los exámenes me retuvieron, pero estoy dispuesto a trabajar donde me pidan o me llamen.

Osvaldo Díaz será una de las estrellas del Festival de la Canción. Defiende un tema de su



Osvaldo Díaz: de Temuco a Santiago. De la capital a Viña del Mar.

amigo "Poncho" Venegas, intentando llevarse el certamen. ¿Fe en el tema?

Creo que "Poncho" es uno de los buenos creadores que hemos descubierto en este último tiempo. Poncho le tiene fe a su tema y yo también se la tengo. Vamos a dar una dura batalla.

La Universidad siempre está primero.

Esto me lo propuse cuando partí al sur. Puedo repetir: la Universidad, mi carrera, estará por sobre todas las cosas.

Luego de Viña del Mar, cuál será la actividad de Osvaldo Díaz?

Quiero descansar. Tengo deseos de irme a la playa o al campo y descansar. Por un tiempo, no sé nada de libros ni de música ni de contratos.

Y cómo en Perú se anuncia que Osvaldo Díaz podría estar en el Festival de Ancón?

Me tienen invitado, pero por ahora yo quiero descansar.

Osvaldo Díaz, la mejor voz de nuestro medio, apareció por la capital. Ya está en los preparativos finales de Viña del Mar, y se tiene mucha fe. La Canción. Ahí va José. Irá junto a Osvaldo Díaz.



Carlos Contreras y su "Chaminant", a Viña del Mar.

"ESPERO HACER UN BUEN PAPEL"

● Carlos Contreras tiene enorme fe en su actuación en Viña del Mar. Defiende el tema "Chaminant" de Fernando Pavez

¿La maleta lista?

Totalmente. Todo listo, todo dispuesto.

¿Cierta que cantarás en un futuro cercano canciones con mensajes?

Es lo que estoy buscando. Todo sucederá luego de mis presentaciones en Viña del Mar.

¿Y el viaje a Colombia?

Se mantiene. He sido invitado para ir hasta un

certamen donde estará presente. Lo más representativo de la canción que canta a la verdad. Tengo deseos de ir. Se disputa en el mes de Abril, y espero estar en condiciones para representar a Chile.

¿Viña del Mar, te puede dar el triunfo?

Mi canción es de mucha calidad. Tengo confianza en ella. Espero hacer un buen papel.

¿Y qué pasó con

Carlos Contreras periodista?

Por el momento espero. Tengo que ir adelante primero en este aspecto. Luego de Viña del Mar nos preocuparemos de lo otro, que también es muy importante para mí.

Carlos Contreras, que tiene todo listo para viajar a la "Copa Bailearino" y disputar el primer lugar. El Festival es la preocupación de todas las estrellas nacionales.

Jorge Rebel va a México

Jorge Rebel se va este viernes, por un período de cuatro meses, a México. Jorge Rebel, con cua-

tro de sus obras musicales, entre las que se encuentra "El Degenre", ha interesado a empresarios del país azteca que desean llevar a los escenarios esto que podría ser, según ellos, una gran atracción entre el público.

Rebel tiene como máxima aspiración radicarse en México. En este primer viaje, hará contactos necesarios para llevar y hacer realidad esta idea.

Rebel, en este viaje que inicia el próximo viernes, también aprovechará para visitar otros puntos, entre los que se mencionan Miami, Panamá y Puerto Rico.

BUDDY RICHARD VIAJO AL PERU

Un artista chileno que ya viajó es Buddy Richard. Por comentarios (él no se lo contó a nadie) que se han escuchado en rueda de artistas, se sabe que está el conocido cantante en Perú, lugar hasta donde lo habrían llevado múltiples razones, una de ellas, no es la más importante, sería la de hacer contactos para poder cumplir algunas actuaciones.

En Perú, visitando a sus padres, se encuentra Rita Góngora, que según se ha comentado es la prometida del cantante Buddy Richard.

FESTIVAL DEL HUASO EN OLMUE: en medio de este paraje se está realizando este importante evento musical que finaliza esta semana.

Festival Huaso de Olmué, todo un gran suceso

● Comenzó este fin de semana para terminar el próximo sábado. Un acontecimiento para el folklore

VALPARAISO.— (Por Sara Vial, Corresponsal) se inaugura el Festival del Huaso, organizado por la Municipalidad de esta comuna y que se desarrollará en dos etapas, durante los días viernes 22, sábado 23 y domingo 24, viernes 29, sábado 30 y domingo 31 del presente mes. El evento se efectúa en el campestre escenario al aire libre del Parque El Patagual, con la participación de artistas que han sido contratados para la ocasión. La Dirección de Turismo de Olmué, creadora del festival el año pasado, ha esmerado éste la preparación del espectáculo que cuenta con la colaboración de Radio, Portaña, Cervancas, Unidas, Industria Hotelera de Olmué y empresas de Valparaíso: Viña del Mar y La Catedral.

La dirección general del torneo está a cargo del periodista Carlos Guzmán, director de Turismo de Olmué y la dirección artística bajo la responsabilidad del disc jockey porteño, Fernando Valenzuela.

La empresa "Sol del Pacífico" ha dispuesto un servicio especial de movilización para el público

de Valparaíso, Viña y ciudades intermedias. El valor de las entradas es de E\$ 10 platea general; E\$ 6 tribuna adultos y E\$ 3 los niños.

VARIEDADES

Participarán Los Perlas, Firulete, Los Quincheros, Los Hermanos Campos, Carlos Helo, Romelio Romo, el conjunto Pucuyán y el ballet folklórico Hualandé.

LAS CANCIONES

Diez conjuntos presentarán los veinte temas seleccionados para los dos géneros en que se concursará, uno de ellos dedicado a Olmué y el otro de género libre. Además toman parte varios duos y solistas con acompañamiento musical. Hay figuras conocidas y otras completamente nuevas que se presentan por primera vez en el Festival, por lo que hay gran interés en asistir a esta competencia que se presentará bastante refrendada.



De todo: bailarín... coreógrafo... actor de cine...

Nota Especial para LA NACION de APN

Yulo Vilimas tiene veinte años y es una de las personas que gozan de más prestigio no sólo en Tartu, pequeña ciudad estonia donde vive y trabaja, sino que en toda la república. Esta fama se la ganó como coreógrafo principal y primer bailarín de la compañía de ballet en el "Vanemuine". Al trasladarse en las escuelas de ballet de Tallin y Leningrado Yulo Vilimas se convirtió en un importante centro cultural de la república, donde hay una Universidad cuya fundación se remonta al siglo XVII, escuela musical, institutos de investigación científica y Academia de Agricultura. En Tartu laboran 60% de los sabios estonios. Allí funciona el teatro sintético "Vanemuine", único en

su género, en que los artistas actúan con igual maestría en óperas, dramas y ballets. Yulo Vilimas montó en este teatro 12 ballets que protagonizó y para los que preparó sus propios diseños.

Hace poco que Yulo apareció en un papel nuevo: como autor del guión y protagonista en el filme musical "Fantasía de Tallin".

—Puedo vivir y crear sólo en Tartu —dice Yulo—, aquí reina tranquilidad y nadie impide a uno concentrarse.

Los ballets de Yulo Vilimas celebran la vida —hay sólo dos excepciones—. La danza macabra, de Saint-Saëns, y el

ballet japonés "Buscadores de perlas" —el amor y las alegrías que acompañan a la gente joven, sana física y espiritualmente. Así son sus "Jazz" y "Chicago", obras jocosas, alegres y optimistas. Así son sus realizaciones serias, los clásicos "Ballet en blanco" y "Ballet en negro". —Donde los bailarines actúan descalzos— sobre la música de Bach.

—A estos espectáculos entregué mi alma. Mi afición por ellos —puede equiparar únicamente con mi nuevo trabajo, recién terminado. Me refiero a "Romeo y Julieta" y las trinebas, ballet basado en la homónima novela antifascista del escritor checo Otčenasek, música

de la compositora estonia Lidia Auster.

—¿Qué proyectos tiene usted? Por ahora, no lo sé. Lo único que puedo decir es que no voy a realizar nada de lo ya realizado por otros coreógrafos. Primero, porque tengo tantas ideas y ambiciones que necesito no una, sino dos vidas para encarnarlas en la escena. Segundo, porque nuestro teatro "Vanemuine" siempre venía procurando, durante cien años de su existencia, crear un repertorio original. Y en cuanto al ballet, con mayor razón debe ser tal que sólo pueda verse aquí.

Yulo Vilimas tiene razón. Sus ballets únicamente pueden verse en Tartu.



El coreógrafo Yulo Vilimas, durante un ensayo.



Payo Grondona: hace reír cuando canta

Payo Grondona: todo un suceso...

Impuso y hace reír con su humor negro

Payo Grondona ha "metido" su gran gol. Su Long Play, que incluye Tugar Tugar, El Bosco, El Golpe de Estado y otros sucesos ha gustado en todos los sectores. Muchos son los que ya cantan sus temas. Payo paulatinamente, apoyado por Dicap, ha logrado un nombre en nuestro medio consiguiendo imponer su "humor negro".

Payo Grondona es estudiante de 4º año de Periodismo en la U. de Chile de Valparaíso. Ayudante de Cátedra.

1965. Se funda la Peña Portaña con la participación de Gitano Rodríguez, Payo Grondona y otros, entre los que se encontraban los actuales "Tiempo Nuevo". Allí Payo comienza cantando canciones a Valparaíso, entre ellas "El Pescador", "El hombrecito", "La Plaza Echaurén" y muchas más.

Este mismo año Los Mac's graban un tema suyo: "La muerte de mi hermano".

Comienza nuevas creaciones de todo tipo, desde infantiles hasta protestas y amor.

1966. Las actividades de la Peña continúan, pero en Viña del Mar. Graba un single para el sello Pleno, de circulación confidencial, ahí surge "La conversada".

1967. Entra en la Universidad y deja de lado el canto público por ese año. Mientras tanto, compone lo que más le gustan son las canciones infantiles y de amor, las canciones de protesta las adapta con ritmos modernos a fin de buscar un nexo concreto entre el público y el contenido. Nacen canciones como "Andate Preparando" y otros arreglos en ritmo de blue.

1968. Pocas actuaciones y mucho estudio, más canciones ya cerca de 100.

1969. Integró un grupo con Sergio Sánchez, Raúl Sánchez y Rivera, nace el "Conjunto de música Popular".

Durante el "Primer Festival de la Canción Comprometida" se separa de sus compañeros y no canta en público hasta el "2º Festival de la Canción Comprometida" (Valparaíso).

1970. Su canción "El Bosco" es seleccionada en el "2º Festival de la Nueva Canción Chilena" organizado por la Vicerrectoría de la U.C. -Noviembre 1970. Graba su primer long play en DICAP. Se edita su long play.